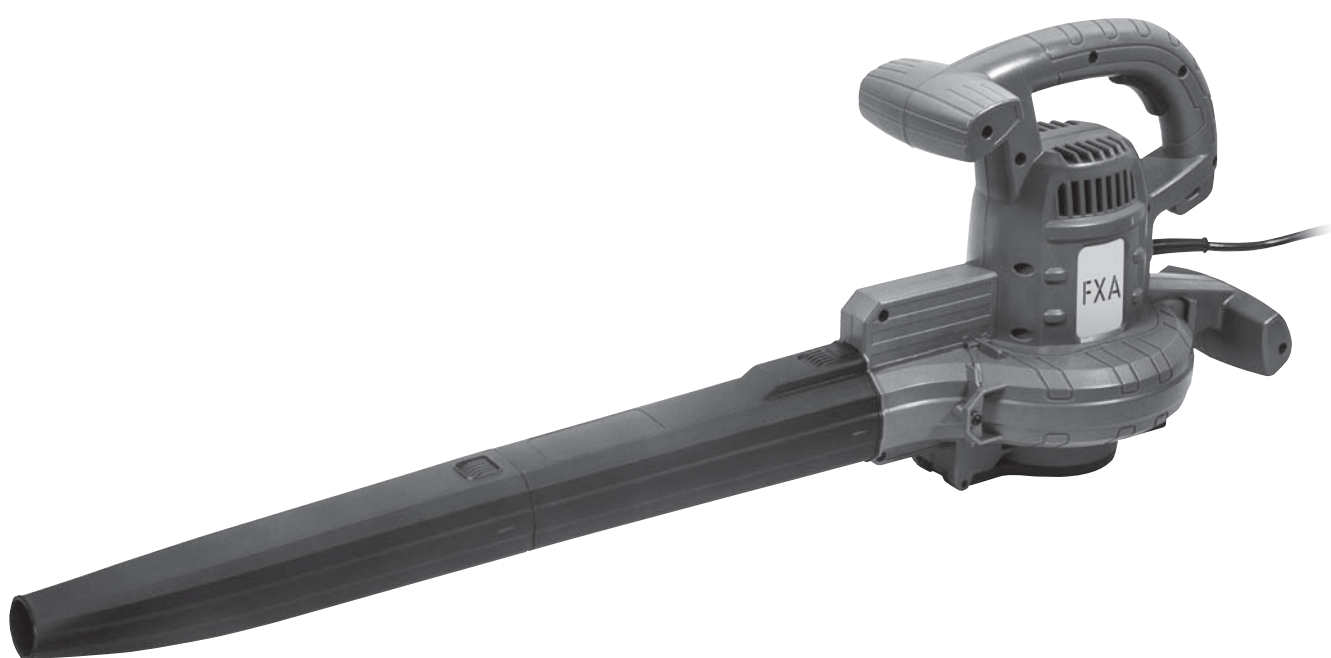


# FXA



## FXAJDBL02

**Instruction manual** (Original instructions)

**Käyttöohje** (Alkuperäisten ohjeiden käänös)

**Bruksanvisning** (Översättning av originalinstruktionerna)

**Kasutusjuhend** (Tõlgitud originaal juhendist)

**Instrukcijas** (Tulkojums no oriģinālvalodas)

**GB** pg 7-13

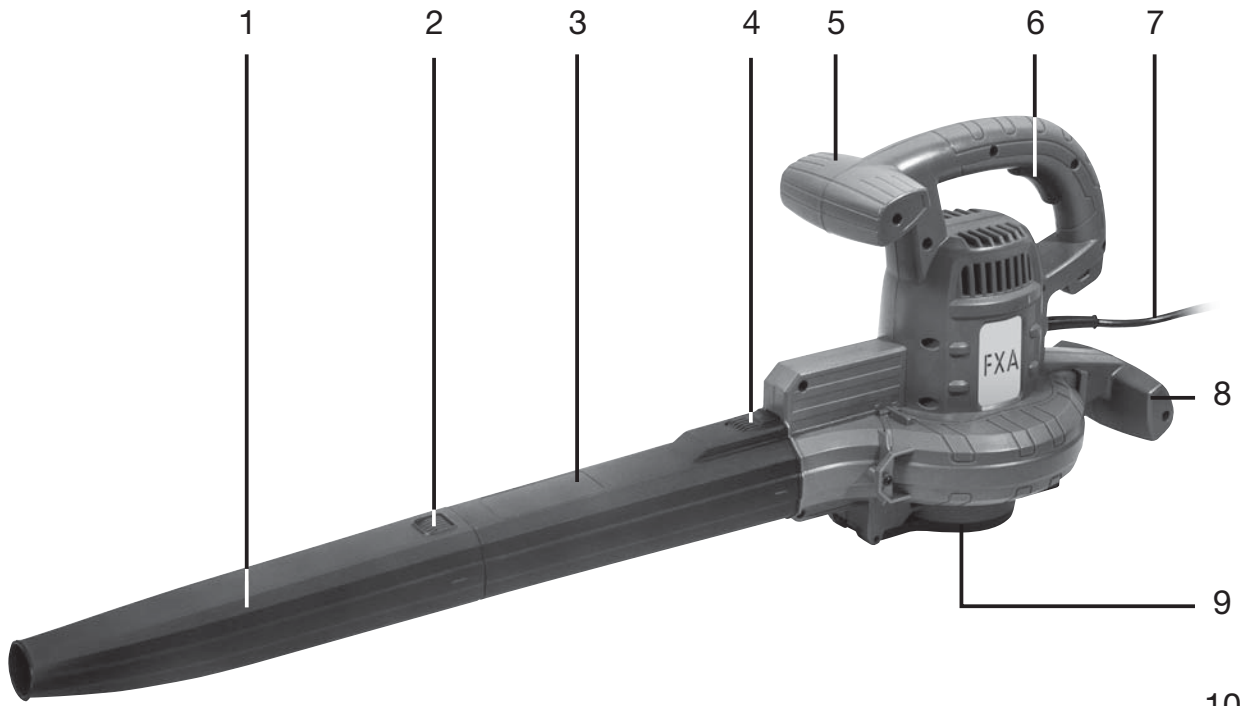
**FI** pg 14-20

**SE** pg 21-27

**EE** pg 28-34

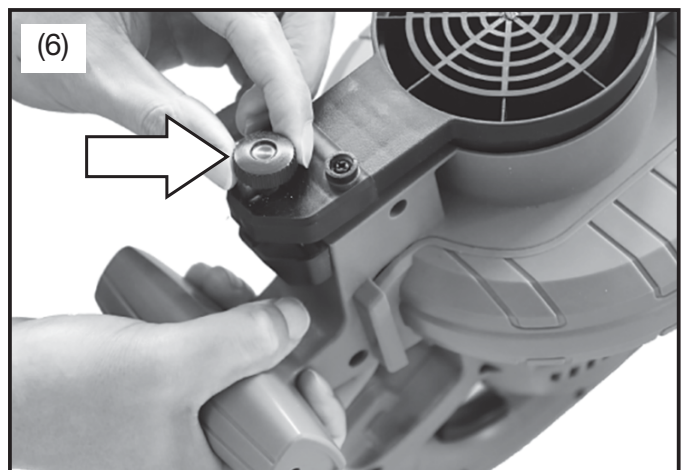
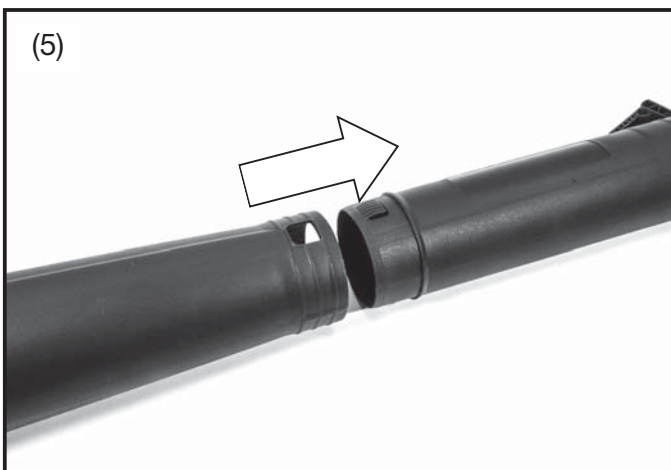
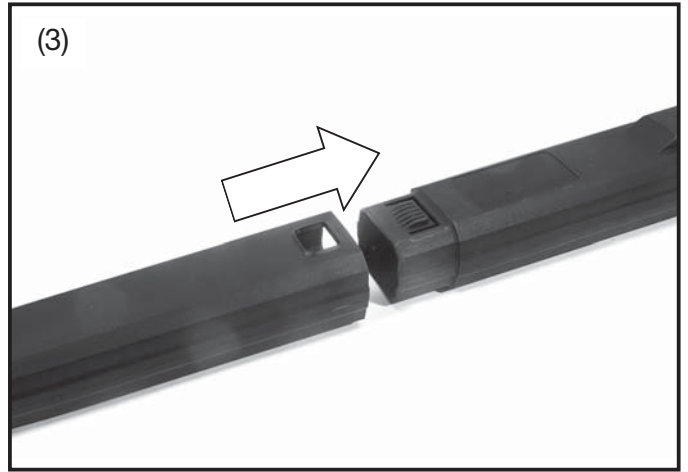
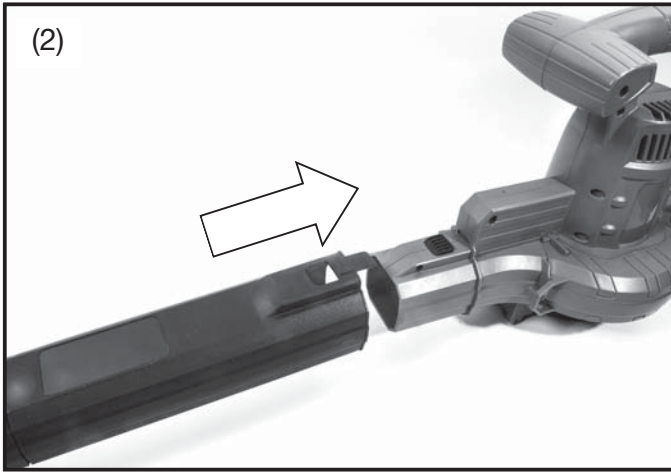
**LV** pg 35-41

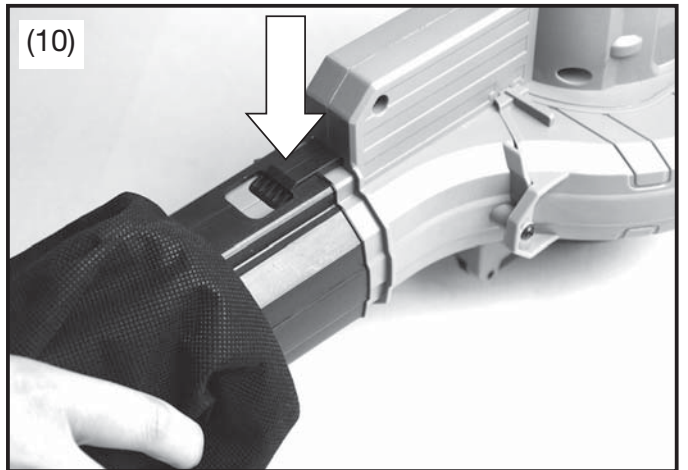
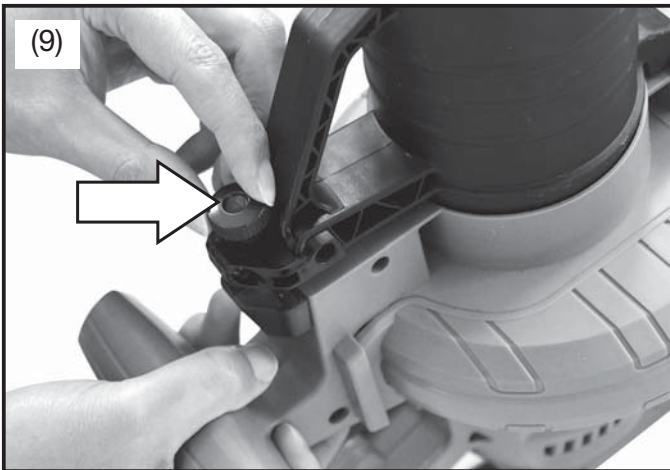
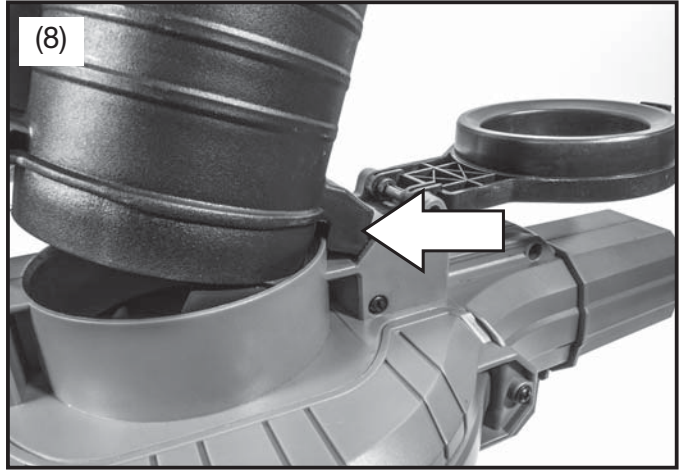
(1)



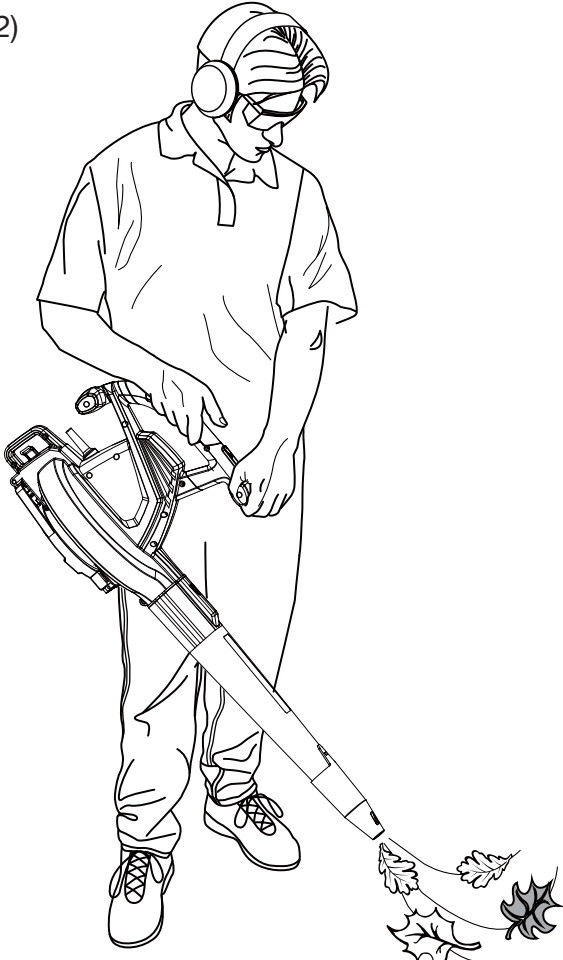
12

11

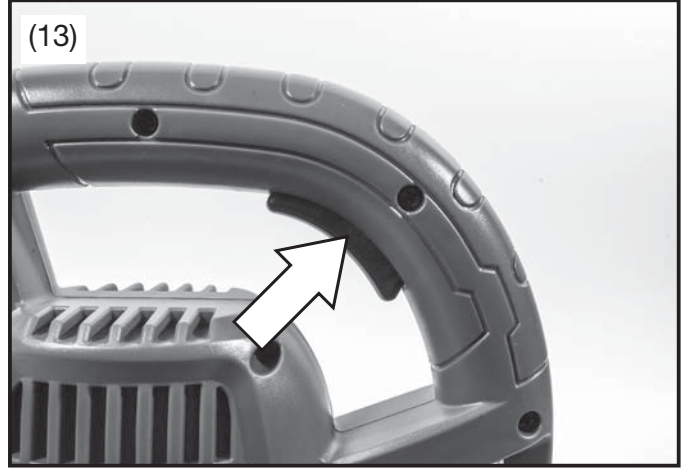




(12)



(13)



<b>IMPORTANT!</b>	Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool.
<b>TÄRKEÄÄ!</b>	Lue tarkkaavaisesti kaikki tämän työkalun kanssa toimitetut varoitukset, ohjeet ja spesifikaatiot, ja katso lisäksi kuvat.
<b>VIKTIGT!</b>	Läs uppmärksamt alla varningar, instruktioner och specifikationer som bifogas med detta verktyg och studera bilderna.
<b>VIKTIG!</b>	Les nøye gjennom alle advarslene, instruksene og spesifikasjonene som følger med verktøyet, og se på tegningene.
<b>ВАЖНО!</b>	Прочтите все указания, инструкции, иллюстрации и спецификации, поставляемые с электроинструментом.
<b>TÄHTIS!</b>	Lugege läbi kõik elektrilise tööriista kohta esitatud ohuhoiatused ning tutvuge tööriista jooniste ja tehniliste andmetega.
<b>SVARĪGI!</b>	Izlasiet visus drošības brīdinājumus, instrukcijas, specifikācijas un apskatiet attēlus šī elektroinstrumenta dokumentācijā.
<b>SVARBU!</b>	Perskaitykite visus saugos įspėjimus, visas instrukcijas, paveikslėlius ir techninius reikalavimus, pateikiamus su šiuo elektriniu įrankiu.

## INTRODUCTION

Thank you for purchasing this product which has passed through our extensive quality assurance process. Every care has been taken to ensure that it reaches you in perfect condition.

## SAFETY FIRST

Before attempting to operate this power tool the following basic safety precautions should always be taken to reduce the risk of fire, electric shock and personal injury. It is important to read the instruction manual to understand the application, limitations and potential hazards associated with this tool.

## CERTIFICATE OF GUARANTEE

This product is guaranteed for a period of 2 Years, with effect from the date of purchase and applies only to the original purchaser. This guarantee only applies to defects arising from, defective materials and or faulty workmanship that become evident during the guarantee period only and does not include consumable items. The manufacturer will repair or replace the product at their discretion subject to the following. That the product has been used in accordance with the guide lines as detailed in the product manual and that it has not been subjected to misuse, abuse or used for a purpose for which it was not intended. That it has not been taken apart or tampered with in any way whatsoever or has been serviced by unauthorised persons or has been used for hire purposes. Transit damage is excluded from this guarantee, for such damage the transport company is responsible. Claims made under this guarantee must be made in the first instance, directly to the retailer within the guarantee period. Only under exceptional circumstances should the product be returned to the manufacturer. In these case it shall be the consumer's responsibility to return the product at their cost ensuring that the product is adequately packed to prevent transit damage and must be accompanied with a brief description of the fault and a copy of the receipt or other proof of purchase. The manufacturer shall not be liable for any special, exemplary, direct, indirect, incidental, or consequential loss or damage under this guarantee. This guarantee is in addition to and does not affect any rights, which the consumer may have by virtue of the Sale of Goods Act 1973 as amended 1975 and 1999.

**The power tool is intended for domestic use only. The power tool is not suitable and is not intended for commercial or professional use.**

**The warranty does not cover defects and damage to power tools resulting from use for purposes other than domestic use, in particular as a result of pushing through and abuse.**

"Warranty is voided in case the tool is damaged due to one of the conditions below:

1. Misuse of product or negligence of proper maintenance of product,
2. Commercial, professional or rental use of product,

3. Repair done by an unauthorized service company.
4. Damages caused by external objects or substances."

## STATUTORY RIGHTS

This guarantee is in addition to and in no way affects your statutory rights.

## PRODUCT DISPOSAL

When this product reaches the end of it's life or is disposed of for any other reason, it must not be disposed of in household waste. In order to preserve natural resources, and to minimise adverse environmental impact, please recycle or dispose of this product in an environmentally friendly way. It should be taken to your local waste recycling centre or other authorised collection and disposal facility.

If in doubt consult your local waste authority for information regarding available recycling and / or disposal options.

## SPECIFIC SAFETY INSTRUCTIONS

Read all these instructions before attempting to operate this product and save these instructions.

**Warning!** When using the unit, basic safety precaution, including the following, should always be followed to reduce the risk or serious personal injury and damage to the unit. Read all these instructions before operating this product and save these instructions.

**DANGER!** Rotating parts.

Do not allow children or untrained individuals to use this machine.

Wear appropriate clothing that will provide protection such as:

**Eye and Ear Protection;** Always wear eye protection (goggles or visor) and ear protection (ear defenders) that meet CE requirements whenever the blower is operated.

**Hand Protection;** Always wear non-slip heavy duty work gloves, ideally with anti vibration gel filling to reduce machine vibration to the operating hand.

**Breathing Protection;** Wear a facemask to protect against dust during dry periods, and to prevent against in haling harmful dust particles.

**Work Clothing;** Wear durable clothing or work overalls, including long trousers and long sleeved shirts.

Wear sturdy non-slip work shoes.

To reduce the risk of injury associated with objects being drawn into the rotating parts, do not wear loose clothing, scarves, necklaces etc. Secure long hair so it is above shoulder level to prevent entanglement in any rotating parts.

Keep children, bystanders and animals 15m away. If approached stop the unit immediately.

Do not operate this unit when you are tired, ill or under the influence of alcohol, drugs or medication.

Never operate a machine that has been modified from its original specification.

Always maintain the machine in good working order. Have it regularly serviced by an authorised service agent.

Do not operate the unit without being completely familiar on all safety aspects and functions especially how to stop the machine in an emergency.

Never use the blower if the stop switch is faulty or not functional.

Prior to each use inspect the machine for damage. Ensure all safety features and mechanisms function correctly.

Always stop the machine when not in use, checking parts, maintaining or working on the machine.

Always ensure all handles and guards are fitted when using the machine. Never attempt to use an incomplete machine or one fitted with an unauthorised modification.

Always be aware of your surroundings and stay alert for possible hazards that you may not hear due to the noise of the machine.

Do not point the blower nozzle in the direction of people or pets.

Take care when operating as loose debris or stones may be thrown up, possibly damaging property.

Do not operate in poor lighting.

Keep all parts of your body away from any moving parts and all hot surfaces of the unit.

Wear a face filter mask in dusty conditions to reduce the risk of injury associated with the inhalation of dust.

Check the work area before each use. Remove all objects such as rocks, broken glass, nails, wire or string which can be thrown or become entangled in the machine.

Ensure the handles remain clean and free from oil, fuel and moisture.

Only use replacement parts supplied by the manufacturer.

All safety devices must remain fitted, functioning and where possible serviced.

Avoid accidental starting. Be sure the power switch is not on before plugging in. Turn off power switch before unplugging.

Do not use tool if switch does not turn it on or off. Any tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

Do not use with damaged plug. If tool is not working

as it should or has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to an authorized service center.

Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on a cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.

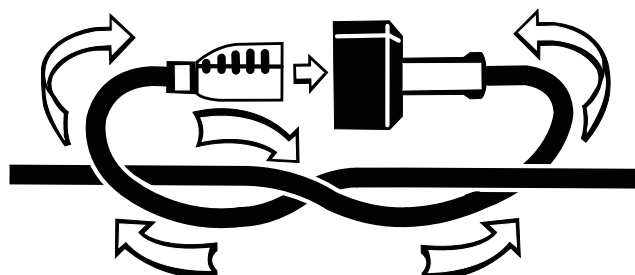
Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.

Do not handle plug or appliance with wet hands.

Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center.

If the power supply cord is damaged, it must be replaced only by the manufacturer or by an authorized service center to avoid risk.

**Extension Cord** - To reduce the risk of disconnection of appliance cord from the extension cord during operating, it is possible to tie the extension cord and power cord in a knot to prevent them from becoming disconnected during use. Make the knot as shown below, then connect the plug end of the power cord into the receptacle end of the extension cord. This method can also be used to tie two extension cords together.



Make sure your extension cord is in good condition. When using an extension cord, be sure to use one heavy enough to carry the current your product will draw. A wire gauge size of at least 1.5mm<sup>2</sup> is recommended for an extension cord 50 feet or less in length. If in doubt, use the next heavier gauge. The smaller the gauge number, the heavier the cord. An undersized cord will cause a drop in line voltage resulting in loss of power and overheating.

Never run the unit without the proper equipment attached. Always ensure the blower tubes are installed.

When not in use, blower should be stored indoors in a dry, locked up place—out of the reach of children.

Maintain tool with care. Keep fan area clean for best and safest performance. Follow instructions for proper maintenance.

Do not attempt to clear clogs from tool without first unplugging it.



## **GENERAL SAFETY RULES**

**WARNING!** Read all instructions Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury. The term "power tool" in all of the warnings listed below refers to your mains operated (corded) power tool or battery operated (cordless) power tool.

## **SAVE THESE INSTRUCTIONS**

### **1) WORK AREA**

- a) Keep work area clean and well lit. Cluttered and dark areas invite accidents.
- b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause you to lose control.

### **2) ELECTRICAL SAFETY**

- a) Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b) Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c) Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d) Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use. Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.

### **3) PERSONAL SAFETY**

- a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b) Use safety equipment. Always wear eye protection. Safety equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.

- c) Avoid accidental starting. Ensure the switch is in the off position before plugging in. Carrying power tools with your finger on the switch or plugging in power tools that have the switch on invites accidents.
- d) Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.  
A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e) Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of these devices can reduce dust related hazards.

### **4) POWER TOOL USE AND CARE**

- a) Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- c) Disconnect the plug from the power source before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- e) Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- f) Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- g) Use the power tool, accessories and tool bits etc., in accordance with these instructions and in the manner intended for the particular type of power tool, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from intended could result in a hazardous situation.

## 5) SERVICE

- a) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

### COMPONENTS & CONTROLS (FIG.1)

1.	Concentrator nozzle
2.	Concentrator nozzle lock button
3.	Blower tube
4.	Lock button
5.	Auxiliary handle
6.	On/Off switch
7.	Power cord
8.	Rear handle
9.	Mulch/Vacuum gate
10.	Mulcher tubes
11.	Collection bag
12.	Shoulder strap

### UNPACKING

Caution! This packaging contains sharp objects. Take care when unpacking. Remove the machine, together with the accessories supplied, from the packaging. Check carefully to ensure that the machine is in good condition and account for all the accessories listed in this manual. Also make sure that all the accessories are complete. If any parts are found to be missing, the machine and its accessories should be returned together in their original packaging to the retailer.

Do not throw the packaging away, keep it safe throughout the guarantee period, then recycle if possible, otherwise dispose of it by the proper means. Do not let children play with empty plastic bags due to the risk of suffocation.

### ASSEMBLY

Note: Before carrying out any assembly or disassembly of the unit please ensure that the unit is not connected to the electrical supply.

### PACKING LIST

- Electric Blower
- Blower tube
- Concentrator nozzle
- Mulcher tubes x 2
- Collection bag
- Shoulder strap
- Operator's manual

**WARNING!** If any parts are damaged or missing do not operate this product until the parts are replaced. Failure to heed this warning could result in serious personal injury.

Do not attempt to modify this product or create accessories not recommended for use with this product. Any such alteration or modification is misuse and could result in a hazardous condition leading to possible serious personal injury.

### ASSEMBLE AS A BLOWER

Slide the blower tube onto the blower housing until the lock button clicks into place, Fig.2.

Insert the concentrator nozzle onto the blower tube until the concentrator nozzle lock button clicks into place, Fig.3. (Concentrator nozzle is used to increase air flow in tight areas: flower beds, under decks, etc.).

The fully assemble blower should be as Fig.4.

### ASSEMBLE AS A VACUUM/MULCHER

Slide the front and rear mulcher tubes together until the lock button engages, Fig.5.

Press the lock button (Fig.6) to disengage the Mulch/Vacuum gate. Hold the gate open, Fig.7.

Insert the "wedged" end clip of the mulcher tube into the rear clip (Fig.8). Push the "hooked" end clip of the mulcher tube into the front clip (Fig.9) until the lock clicks into place.

To remove the mulcher tubes press the lock button and pull away the tubes.

Insert the bag adaptor into the blower housing until the lock button clicks into place, Fig.10. To remove the bag, simply press lock button and remove bag.

Note: It may be necessary to remove the blower tube or mulcher tubes to clear a blocked tube or impeller.

The fully assemble vac/mulcher should be as Fig.11.

**WARNING!** To prevent serious personal injury, make sure the switch is in the OFF position, it is unplugged, and the impellers have stopped before attaching or removing tubes.

### OPERATION

#### STARTING AND STOPPING

Once the unit is plugged in, stand in the operating position, Fig.12.

Depress the On/Off trigger, Fig.13.

To stop the motor, release the trigger.

**WARNING!** To avoid serious personal injury, wear goggles or safety glasses at all times when operating this unit. Wear a face mask or dust mask in dusty locations.

To prevent serious personal injury or damage to the unit, make sure the blower tube or the mulcher tubes and the bag are in place before operating the unit.

#### OPERATING TIPS

Be sure the bag is zipped closed before operating the unit.

Assure the unit is not directed at anybody or any loose debris before starting the unit.

Verify that the unit is in good working condition. Make sure the tubes and guards are in place and secure.

Always hold the unit with both hands when operating.

Keep a firm grip on both the front and rear handle or grips.

To reduce the risk of hearing loss associated with sound level(s), hearing protection is required.

Use the shoulder strap when using unit as a mulcher.

To reduce noise levels, limit the number of pieces of equipment used at any one time.

Use rakes and brooms to loosen debris before blowing.

Watch out for children, pets, open windows or freshly washed cars, and blow debris safely away.

Clean up after using blowers and other equipment. Dispose of debris appropriately.

#### **AIR VENTS**

Never cover air vents. Keep them free from obstructions and debris. They must always remain clear for proper motor cooling.

**WARNING!** To avoid serious personal injury, do not wear loose fitting clothing or articles such as scarves, strings, chains, ties, etc., that could get drawn into the air vents. To make sure long hair does not get drawn into the air vents, tie back long hair.

#### **OPERATING AS A BLOWER**

Hold the blower firmly. Sweep from side to side with the nozzle several inches above the ground or floor. Slowly advance the unit, keeping the accumulated pile of debris in front of you.

#### **OPERATING AS A MULCHER**

Hold the vac firmly, tilting the mulcher tubes (2-4 in. or 5-10 cm), and use a sweeping action to collect light debris. The debris will flow into the bag. Items such as small leaves and twigs will be mulched as they pass through the fan housing. For longer bag life and increased performance, empty the bag often.

#### **CLEARING A BLOCKED TUBE / IMPELLER**

**WARNING!** To avoid serious personal injury, be sure the unit is OFF and unplugged before clearing the impeller. To avoid serious personal injury, always wear gloves to protect yourself from the impeller blades or other sharp objects.

Make sure the unit is not turned On.

Unplug the unit.

Remove the blower tube or mulcher tubes and the bag.

Carefully remove material blocking the tube or impeller. Inspect the blades to ensure no damage has

occurred. Rotate the impeller blades by hand to ensure the blockage is completely cleared.

Reinstall the blower tube or mulcher tubes and the bag.

Plug the unit back into the power supply.

#### **MAINTENANCE**

**WARNING!** To avoid serious personal injury, always turn the unit off and unplug it before cleaning or servicing.

Use a small brush to clean off the outside of the unit. Do not use strong detergents, household cleaners that contain aromatic oils such as pine and lemon, and solvents such as kerosene as they can damage plastic housings or handles. Wipe off any moisture with a soft, dry cloth.

#### **CLEANING THE BAG**

Empty the bag after each use to avoid deterioration and obstructing air flow, which will reduce the performance of the mulcher.

Wearing eye protection and a dust mask, clean the bag as needed. Turn the bag inside out after initial emptying and vigorously shake out dust and debris.

Wash the bag once a year, or more often if needed:

1. Remove the bag.
2. Turn bag inside out.
3. Hang it up.
4. Hose it down thoroughly.
5. Leave it hanging to dry.
6. Turn bag right-side out and reinstall.

#### **STORAGE**

Store the unit locked up to prevent unauthorized use or damage.

Store the unit in a dry, well-ventilated area.

Store the unit out of the reach of children.

#### **TECHNICAL SPECIFICATION**

Voltage	230 V~ 50 Hz
Rated input	1800W
Air velocity	60 m/s
Air volume	12m <sup>3</sup> /min
Mulch ratio	16:1
Collection bag capacity	40L
Sound Pressure Level	L <sub>pA</sub> 90.6dB(A)
Sound Power Level	L <sub>WA</sub> 100.4dB(A)
Vibration Level	4.17m/s <sup>2</sup>

## SYMBOLS

The rating plate on your tool may show symbols. These represent important information about the product or instructions on its use.



Read the instruction manual before using the machine.



Warning. Moving blades. Keep hands and feet away when the machine is operated.



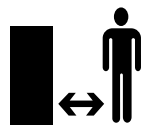
Keep bystanders away. Never work while people, especially children or pets are nearby.



Conforms to relevant safety standards.



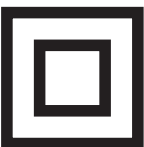
Thrown objects can ricochet and result in personal injury or property damage.



Keep all bystanders at least 15m away.



General warning



Double insulated for additional protection.



Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.



Wear foot protection



Wear ear protection



Wear no-slip heavy duty work gloves to improve your grip on the handle. Gloves also reduce the transmission of machine vibration to your hands.



Wear safety goggles



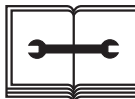
Dress properly, do not wear loose clothing or jewellery that could become caught in moving parts of the unit.



Do not expose the machine to wet or rainy weather conditions.



If the cable becomes damaged during use, do not touch. Immediately disconnect the plug from the mains supply.



## ENVIRONMENTAL PROTECTION

Information for (private householders) for the environmentally responsible disposal of Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



This symbol on products and or accompanying documents indicates that used and end of life electrical and electronic equipment should not be disposed of in household waste. For the proper disposal, treatment, recovery and recycling, please take these products to designated collection points, where they will be accepted on a free of charge basis. Alternatively, in some countries you may be able to return your products to your retailer upon the purchase of an equivalent new product. Disposing of this product correctly will help to save valuable resources and prevent any potential adverse effects on human health and the environment which could otherwise arise from inappropriate waste disposal and handling. Please contact your local authority for further details of your nearest designated collection point. Penalties may be applicable for incorrect disposal of this waste in accordance with national legislation.

### FOR BUSINESS USERS IN THE EUROPEAN UNION.

If you wish to discard electrical and electronic equipment, please contact your dealer or supplier for further information.

### Information on Disposal in other Countries outside the European Union.

This Symbol is only valid in the European Union.

If you wish to dispose of this product, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

## SÄHKÖISET TIEDOT

### TÄRKEÄÄ

Tämä tuote on varustettu sinetöidyllä sähköpistokkeella, joka sopii työkalulle ja käyttömaassa käytetylle virralle ja vastaa kansainvälisiä standardeja.

Laite tulee kytkeä arvokilvessä ilmoitettua jännitteeseen. Jos pistoke tai sähköjohto on vaurioitunut, ne tulee vaihtaa täysin samanlaiseen sarjaan.

Noudata aina käyttömaassa voimassa olevia sähköverkkoon kytkemistä koskevia lakeja.

Ota tarvittaessa aina yhteys ammattitaitoiseen sähköasentajaan.

### ESITTELY

Kiitos, että ostit tämän tuotteen, joka on läpäissyt kattavan laatutarkastusprosessimme. Kaikki on tehty sen varmistamiseksi, että saat sen täydellisessä toimintakunnossa.

### TURVALLISUUS ENSIN

Seuraavat perusvaroitimet on tehtävä ennen sähkötyökalun käyttämistä tulipalojen, sähköiskujen ja henkilövahinkojen estämiseksi. On tärkeää lukea nämä käyttöohjeet, jotta ymmärrät tämän työkalun käytön, siihen liittyvät rajoitukset ja potentiaaliset vaarat.

### TAKUUTODISTUS

Tällä tuotteella on 2 vuoden takuu kuluttajakäytössä joka alkaa ostopäivästä ja koskee vain ensimmäistä ostajaa. Ammattikäytössä takuuta ei myönnetä. Tämä takuu kattaa vain virheet, jotka aiheutuvat raaka-aine- ja valmistusvirjoista, ja jotka tulevat esille takuuajana. Takuu ei korvaa kuluvia osia. Valmistaja korjaa tai vaihtaa tuotteen harkintansa mukaan edellyttäen seuraavassa mainittuja asioita. Tuotetta on käytetty käsikirjan ohjeiden mukaisesti, ja sitä ei ole käytetty väärin tai huolimattomasti tai tarkoitukseen, johon sitä ei ole tarkoitettu käytettäväksi. Laitetta ei ole purettu osiin tai peukaloitu millään tavalla, sitä ei ole huollatettu valtuuttamattomilla henkilöillä tai käytetty vuokrauksen kohteena. Kuljetusvauriot eivät kuulu tämän takuun piiriin. Niistä on vastuussa kuljetusliike. Takuuvaateet on esitettävä ensisijaisesti suoraan jälleenmyyjälle takuukauden aikana. Tuote tulee palauttaa valmistajalle vain poikkeuksellisissa tapauksissa. Näissä tapauksissa ostajan vastuulla on tuotteen palauttaminen omalla kustannuksellaan ja varmistaa, että se on asianmukaisesti pakattu kuljetusvaurioiden estämiseksi. Mukaan tulee liittää lyhyt kuvaus viasta ja kopio kuitista tai muusta ostotodistuksesta. Valmistaja ei ole vastuussa mistään erityisistä, esimerkiksi suorista, välillisistä, satunnaisista tai epäsuorista menetyksistä tai vahingoista takuun aikana. Tämä takuu tulee lisänä, eikä vaikuta oikeuksiin, joita kuluttajalla saattaa olla vuoden 1973 Tavarannmyyntilain ja siihen vuonna 1975 ja 1999 tehtyjen muutosten mukaisesti.

**Sähkötyökalu on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön. Sähkötyökalu ei sovellu kaupalliseen tai ammatilliseen käyttöön eikä sitä ole tarkoitettu niihin.**

**Takuu ei kata sähkötyökalujen vikoja ja vaurioita, jotka ovat seurausta muusta kuin kotikäytöstä, erityisesti kun ne ovat seurausta pakottamisesta tai väärinkäytöstä.**

"Takuu raukeaa, jos työkalu on vaurioitunut jostakin seuraavista syistä.

1. Tuotteen väärä käyttö tai sen asianmukaisen huollon laiminlyönti
2. Tuotteen kaupallinen tai ammatillinen käyttö tai vuokraus
3. Korjauksen on tehnyt muu kuin valtuutettu huoltoyritys
4. Ulkoisten esineiden tai aineiden aiheuttamat vauriot.

### ERITYISET TURVAOHJEET

Lue kaikki ohjeet ennen kuin yrität käyttää laitetta. Säilytä nämä ohjeet.

**Varoitus!** Laitetta käytettäessä tulee noudattaa yleisiä turvaohjeita seuraavat ohjeet mukaan lukien, jotta vältetään vakavien henkilövahinkojen tai laitteen vahingoittumisen riskit. Lue kaikki ohjeet ennen käyttöä ja säilytä nämä ohjeet tulevaa käyttöä varten.

**VAARA!** Liikkuvia osia.

Älä anna lasten tai opastamattomien henkilöiden käyttää tätä konetta.

Käytä asianmukaista suojavaatetusta, kuten:

**Suojalaseja ja kuulosuojaimia.** Suojaa aina puhaltimen käytön aikana silmäsi (suojalasi tai visiiri) ja korvasi (kuulonsuojaimet) suojarusteilla, jotka täyttävät CE-määräykset.

**Käsien suojaaminen.** Käytä aina luistamattomia, kestäviä työkasineita, mielellään täytettynä tärinää estävällä geelillä käyttökädessä.

**Hengityksen suojaus.** Käytä hengityssuojainta pölyä vastaan sekä haitallisten hiukkasten hengittämisen estämiseksi.

**Työvaatetus.** Käytä kestäväää vaatetusta tai työhaalaria, pitkälahkeisia housuja ja pitkähihaisia paitoja.

Käytä tukevia liukuestejalkineita.

Älä käytä väljiä vaatteita, huiveja, kaulakoruja tai vastaavia välttääksesi takertumisriskin liikkuviin osiin. Kiinnitä pitkät hiukset siten, että ne eivät ulotu olkapäille estääksesi niiden tarttumisen liikkuviin osiin.

Pidä lapset, sivulliset ja eläimet 15 metrin etäisyydellä. Pysäytä laite välittömästi, jos joku lähestyy.

Älä käytä työkalua väsyneenä, sairaana tai alkoholin, huumeiden tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena.

Älä koskaan käytä konetta, jonka alkuperäistä rakennetta on muutettu.

Pidä kone aina hyvässä toimintakunnossa. Anna valtuutetun huoltoliikkeen huoltaa se säännöllisesti.

Älä käytä laitetta, jos et tunne sen kaikkia turvatoimintoja ja erityisesti sen pysäyttämistä hätätilanteessa.

Älä koskaan käytä puhallinta, jos pysäytyskytkin on viallinen tai ei toimi.

Tarkista kone vaurioiden varalta ennen jokaista käyttökertaa. Varmista, että kaikki turvatoiminnot ja mekanismit toimivat oikein.

Pysäytä kone aina, kun sitä ei käytetä, kun tarkistat sen osia, huollat tai teet muita toimenpiteitä koneelle.

Varmista aina, että kaikki kahvat ja suojukset ovat paikoillaan, kun käytät konetta. Älä yritä käyttää vaillinaista konetta tai konetta, johon on tehty valtuuttamattomia muutoksia.

Ole aina tietoinen ympäristöstäsi ja ole varuillasi mahdollisista vaaratilanteista, joita et välttämättä kuule koneen aiheuttaman melun vuoksi.

Älä suuntaa puhallinta kohti ihmisiä tai eläimiä.

Ole varovainen käytön aikana, koska irrallisia roskia tai kiviä voi sinkoutua ja aiheuttaa mahdollisia omaisuusvahinkoja.

Älä käytä laitetta huonossa valaistuksessa.

Pidä kaikki kehonosat etäällä laitteen liikkuvista osista ja kaikista kuumista pinnoista.

Käytä suodatinmaskia pölyisissä olosuhteissa, jotta pölyn hengittämiseen liittyvien vammojen vaara pienenee.

Tarkasta työskentelyalue ennen jokaista käyttöä. Poista kaikki kivet, rikkoutunut lasi, naulat, johdot tai vaijerit, jotka voivat sinkoutua tai juuttua koneeseen.

Varmista, että kahvat ovat aina kuivat sekä öljyttömät ja rasvattomat.

Käytä vain valmistajan toimittamia varaosia.

Kaikkien turvalaitteiden täytyy olla kiinnitettyinä, niiden tulee olla toimivia ja mahdollisuuksien mukaan huollettuja.

Vältä tahatonta käynnistystä. Varmista, ettei virtakytkin ole päällä ennen kuin yhdistät koneen sähkövirtaan. Käännä virtakytkin pois päältä ennen yhdistämistä sähkövirtaan.

Älä käytä työkalua, jos sitä ei saa käynnistettyä ja sammutettua kytkimellä. Kaikki työkalut, joita ei enää voi hallita virtakytkimellä, ovat vaarallisia ja ne täytyy korjata.

Älä käytä viallisella pistokkeella. Jos työkalu ei toimi niin kuin pitäisi, se on pudonnut tai vaurioitunut, se on jätetty ulos tai se on pudonnut veteen, toimita se valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Älä vedä tai kanno laitetta virtajohdosta, käytä johtoa kahvana, jätä johtoa oven väliin tai vedä johtoa terävien reunojen tai kulmien ympäri. Älä siirrä laitetta johdon yli. Pidä johto poissa kuumilta pinnoilta.

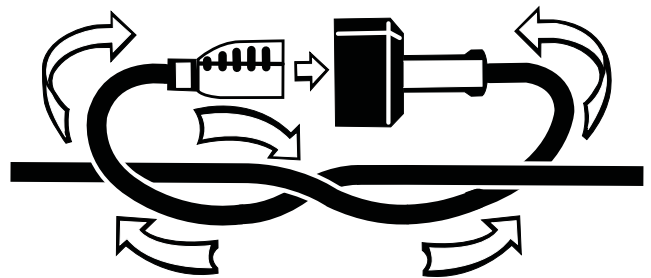
Älä irrota pistoketta sähköjohdosta vetämällä. Tartu aina pistokkeeseen, älä vedä virtajohdosta.

Älä käsittele pistoketta tai laitetta märin käsin.

Älä käytä viallisella johdolla tai pistokkeella. Jos laite ei toimi niin kuin pitäisi, se on pudonnut tai vaurioitunut, se on jätetty ulos tai se on pudonnut veteen, toimita se huoltoliikkeeseen.

Jos sähköjohto on vaurioitunut, sen saa vaihtaa vain valmistaja tai valtuutettu huoltoliike vaarojen välttämiseksi.

**Jatkojohto** – Laitteen johdon ja jatkojohdon irtoamisen välttämiseksi käytön aikana, jatkojohto ja virtajohto voidaan solmia yhteen, jolloin estetään niiden irtoaminen. Tee solmu, kuten alla näytetään. Yhdistä sitten virtajohdon pistoke jatkojohdon liitäntään. Tätä menetelmää voidaan käyttää myös kahden jatkojohdon yhdistämisessä toisiinsa.



Varmista, että jatkojohto on hyvässä kunnossa. Jos käytät jatkojohtoa, varmista, että se on mitoitettu virralle, jota tuote käyttää. Johtimien paksuus vähintään 1.5mm<sup>2</sup> on suositeltava alle 15 metrin pituisille jatkojohdoille. Jos olet epävarma, käytä seuraavaa johdinpaksuutta. Mitä pienempi numero, sitä paksumpi johto. Liian ohut johto aiheuttaa jännitteen putoamisen, mikä johtaa virtakatkokseen ja ylikuumenemiseen.

Älä käytä laitetta ilman kiinnitettyä lisävarustetta. Varmista aina, että puhaltimen putket ovat paikoillaan.

Kun puhallinta ei käytetä, se täytyy säilyttää sisätiloissa, kuivassa ja lukitussa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.

Pidä työkalu kunnossa. Pidä puhaltimen alue puhtaana parhaimman ja turvallisimman suoritusasteen saamiseksi. Noudata kunnossapito-ohjeita.

Älä yritä poistaa tukoksia työkalusta ennen kuin olet irrotanut sen sähkövirrasta.

## YLEISET TURVALLISUUSÄÄNNÖT

### **VAROITUS!** Lue kaikki ohjeet

Alla olevien ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa sähköiskun, tulipalon ja/tai vakavan vamman. Käsité ”sähkötyökalu” kaikissa alla luetelluissa varoituksissa viittaa sähkövirtakäyttöiseen (johdotettuun) sähkötyökaluun tai akkukäyttöiseen (johdotoomaan) sähkötyökaluun.

### **PIDÄ NÄMÄ OHJEET TALLELLA**

#### **1) TYÖALUE**

- a) Pidä työalue puhtaana ja hyvin valaistuna. Roskaiset tai pimeät alueet lisäävät onnettomuusriskiä.
- b) Älä käytä työkaluja ympäristöissä, joissa on räjähdysvaara, kuten helposti syttyvien nesteiden, kaasujen tai pölyn läsnä ollessa. Työkalut synnyttävät kipinöitä, jotka voivat sytyttää pölyn tai höyryt tuleen.
- c) Pidä lapset ja sivulliset poissa työalua käytettäessä. Häiriötekijät voivat haitata keskittymistä.

#### **2) SAHKÖTURVALLISUUS**

- a) Sähkötyökalun pistokkeiden tulee vastata pistorasiaa. Älä koskaan muuta pistoketta millään tavalla. Älä käytä sovittipistokkeita maadoitettujen sähkötyökalujen kanssa. Muuttamattomat pistokkeet ja yhteensopivat pistorasiat vähentävät sähköiskun vaaraa.
- b) Vältä vartalokosketusta maadoitettuihin pintoihin kuten putkiin, lämmittimiin, liesiin tai jääkaappeihin. Sähköiskun vaara kasvaa, jos vartalosi on maadoitettu.
- c) Suojaa sähkötyökalut sateelta ja kosteudelta. Sähkötyökalun sisään päässyt vesi lisää sähköiskun vaaraa.
- d) Älä käytä johtoa väärin. Älä koskaan käytä johtoa sähkötyökalun kantamiseen, vetämiseen tai irrottamiseen pistorasiasta. Pidä johto kaukana lämmöstä, öljystä, terävistä reunoista ja liikkuvista osista. Vaurioituneet tai sotkeutuneet johdot lisäävät sähköiskun vaaraa.
- e) Kun sähkötyökalua käytetään ulkotiloissa, käytä jatkojohtoa, joka soveltuu ulkokäyttöön. Ulkokäyttöön sopivan johdon käyttö vähentää sähköiskun vaaraa.

#### **3) HENKILÖTURVALLISUUS**

- a) Pysy valppaana, katso mitä teet ja käytä tervettä järkeä käyttäessäsi työkalu. Älä käytä työkalu ollessasi väsynyt tai huumeiden, alkoholin tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena. Hetkellinen epähuomio työkalu käytettäessä voi johtaa vakaviin henkilövammoihin.
- b) Käytä suojavarustusta. Käytä aina suojalaseja. Turvavarustus kuten hengityssuojain, liukumattomat turvajalkineet, suojakypärä tai kuulosuojain käytettynä asianmukaisissa olosuhteissa vähentää henkilövammoja.

- c) Vältä vahinkokäynnistyksiä. Varmista, että kytkin on off-asennossa (sammutettuna) ennen virran kytkemistä. Työkalun kantaminen sormi kytkimellä tai virran kytkeminen päälle työkaluihin, joiden kytkin on päällä, voi aiheuttaa onnettomuuksia.
- d) Poista säätöavaimet tai jakoavaimet ennen työkalun käynnistämistä. Jako- tai muu avain, joka on jätetty kiinni työkalun pyörivään osaan voi aiheuttaa henkilövamman.
- e) Älä kurkottele. Pidä asianmukainen jalansija ja tasapaino kaiken aikaa. Tämä mahdollistaa työkalun paremman hallinnanodottamattomissa tilanteissa.
- f) Pukeudu asianmukaisesti. Älä pidä löysiä vaatteita tai koruja. Pidä hiuksesi, vaatteesi ja käsineesi poissa liikkuvista osista. Löysät vaatteet, korut tai pitkä tukka voivat jäädä kiinni liikkuviin osiin.
- g) Jos pölynpoistoon tai keräyslaitteisiin kytkettäviä laitteita on toimitettu, varmista, että ne on kytketty ja niitä käytetään asianmukaisesti. Näiden laitteiden käyttö voi vähentää pölyyn liittyviä vaaroja.

#### **4) TYÖKALUN KÄYTTÖ JA HUOLTO**

- a) Älä käytä voimaa työkaluun. Käytä käyttötarkoitukseesi soveltuvaa työkalua. Asianmukainen työkalu toimii paremmin ja turvallisemmin teholla, jolla se on suunniteltu.
- b) Älä käytä työkalua, jos kytkin ei käännä sitä päälle ja pois päältä. Työkalu, jota ei voida kontrolloida kytkimestä on vaarallinen, ja se tulee korjata.
- c) Säilytä seisovat työkalut poissa lasten ulottuvilta, äläkä anna henkilöiden, jotka eivät tunne työkalua tai näitä ohjeita, käyttää työkalua. Työkalut ovat vaarallisia kouluttamattomien käyttäjien käsissä.
- d) Pidä työkalut kunnossa. Tarkasta liikkuvien osien kohdistusvirheet tai kiinnitykset, osien murtumat ja muut seikat, jotka voivat vaikuttaa sähkötyökalujen käyttöön. Jos työkalu on vaurioitunut, korjauta se ennen käyttöä. Monet onnettomuudet aiheutuvat huonosti kunnossapidetyistä työkaluista.
- e) Pidä leikkaustyökalut terävinä ja puhtaina. Asianmukaisesti kunnossapidetyt leikkaustyökalut, joissa on terävät leikkausreunat, eivät juutu helposti ja niiden käsittely on helpompaa.
- f) Käytä työkalua, lisävarusteita ja työkalupaloja tms. näiden ohjeiden mukaisesti ja tavalla, johon kyseessä oleva sähkötyökalu on tarkoitettu, ottaen huomioon työolosuhteet ja suoritettava työ. Työkalun käyttö toimintoihin, joihin sitä ei ole tarkoitettu, voi johtaa vaaralliseen tilanteeseen.

#### **5) HUOLTO**

- a) Jätä työkalun huolto pätevälle korjaajalle, joka käyttää ainoastaan täsmälleen samanlaisia varaosia. Näin varmistetaan, että työkalun turvallisuus säilyy.



## OSAT JA SÄÄTIMET (KUVA 1)

1.	Keskitinsuutin
2.	Keskitinsuuttimen lukituspainike
3.	Puhaltimen putki
4.	Lukituspainike
5.	Apukahva
6.	Käynnistyskytkin
7.	Virtajohto
8.	Takakahva
9.	Silppuri-/imuriliitäntä
10.	Silppurin putket
11.	Keräilypussi
12.	Olkahihna

### PAKKAUKSESTA PURKU

Huomio! Tämä pakkaus sisältää teräviä osia. Ole varovainen pakkausta purkaessasi. Poista kone ja sen mukana tulleet varusteet pakkauksesta. Tarkista huolellisesti, että kone on hyvässä kunnossa ja kaikki tässä käyttöoppaassa luetellut varusteet ovat mukana. Varmista myös, että kaikki varusteet ovat täydellisiä. Jos osia puuttuu, kone ja sen varusteet on palautettava jälleenmyyjälle alkuperäisessä pakkauksessa.

Älä heitä pakkausta pois, säilytä se koko takuu-aika, kierrätä sen jälkeen, mikäli mahdollista, tai hävitä muulla asiallisella tavalla. Älä anna lasten leikkiä tyhjiillä muovipusseilla tukehtumisvaaran takia.

### KOKOAMINEN

Huomaa: Ennen laitteen kokoamista tai purkamista on varmistettava, että laite ei ole liitetty sähköverkkoon.

### PAKKAUSLUETTELO

- Sähköpuhallin
- Puhaltimen putki
- Keskitinsuutin
- Silppurin putket x 2
- Keräyspussi
- Olkahihna
- Käyttöopas

**VAROITUS!** Jos jokin osa on vahingoittunut tai puuttuu, älä käytä tuotetta ennen kuin osat on vaihdettu. Tämän varoituksen noudattamatta jättäminen voi johtaa vakavaan henkilövahinkoon.

Älä yritä muuttaa tätä tuotetta tai käyttää siinä lisävarusteita, joita ei ole suunniteltu käytettäväksi tämän tuotteen kanssa. Kaikenlainen muuttaminen tai muuntelu on väärinkäyttöä, ja voi aiheuttaa vaaratilanteen, joka voi johtaa vakaviin henkilövahinkoihin.

### KOKOAMINEN PUHALTIMEKSI

Liu'uta puhaltimen putkea puhaltimen runkoon, kunnes kuulet lukituspainikkeen napsahtavan paikalleen, kuva 2.

Työnnä keskitinsuutinta puhaltimen putkeen, kunnes keskitinsuuttimen lukituspainike napsahtaa paikalleen, kuva 3. (Keskitinsuutinta käytetään ilmavirran keskittämiseen ahtaissa paikoissa: kukkapenkit, lavojen alustat jne.).

Valmiiksi kootun puhaltimen pitäisi näyttää samalta kuin kuva 4.

### KOKOAMINEN IMURIKSI/SILPPURIKSI

Liu'uta silppurin etu- ja takaputkea yhteen, kunnes lukituspainike sulkeutuu kuva 5.

Voit irrottaa silppuri-/imuriliitännän painamalla lukituspainiketta (kuva 6). Pidä portti avoinna, kuva 7.

Työnnä silppurin putken ”kiilamainen” pääkiinnike takakiinnikkeeseen (kuva 8). Paina silppurin putken ”koukkumainen” pääkiinnikettä etukiinnikkeeseen (kuva 9), kunnes lukko napsahtaa paikalleen.

Voit irrottaa silppurin putket painamalla lukituspainiketta ja vetämällä putket irti toisistaan.

Työnnä pussin sovitinta puhaltimen runkoon, kunnes lukituspainike napsahtaa paikalleen, kuva 10. Voit poistaa pussin painamalla lukituspainiketta ja irrottamalla pussin.

Huomaa: Puhaltimen tai silppurin putki voidaan joutua irrottamaan tukosten poistamiseksi.

Valmiiksi kootun imurin/silppurin pitäisi näyttää samalta kuin kuva 11.

**VAROITUS!** Varmista ennen kuin kiinnität tai irrotat putkia, että kytkin on OFF-asennossa, laite on irrotettu sähkövirrasta ja siipipyörät ovat pysähtyneet.

### KÄYTTÄMINEN

#### KÄYNNISTÄMINEN JA PYSÄYTTÄMINEN

Asetu käyttäjän paikalle, kun laite on kytketty virtaan, kuva 12.

Paina On/Off-liipaisin alas, kuva 13.

Pysäytä moottori vapauttamalla liipaisin.

**VAROITUS!** Käytä aina laseja tai turvalaseja laitetta käyttäessäsi vakavien henkilövahinkojen välttämiseksi. Käytä pölyisissä olosuhteissa hengityssuojainta.

Varmista, että puhaltimen putki tai silppurin putket ja pussi ovat paikallaan ennen laitteen käyttöä. Näin vältät vakavat henkilövahingot ja laitteen vaurioitumisen.

#### KÄYTTÖVINKKEJÄ

Varmista, että pussin vetoketju on kiinni ennen kuin alat käyttää laitetta.

Varmista, ettei suutin ole kohdistettuna kehenkään henkilöön tai irtonaisiin roskeisiin ennen kuin käynnistät laitteen.

Varmista, että laite on hyvässä toimintakunnossa. Varmista, että putket ja suojukset ovat paikoillaan ja kunnolla kiinnitettyinä.

Pidä laitteesta aina molemmilla käsillä kiinni käytön aikana.

Pidä tukeva ote sekä etu- että takakahvasta.

Kuulosuojaimia täytyy käyttää, jotta vältetään kuulovauriot melutasojen takia.

Käytä olkahihnaa, kun käytät laitetta silppurina.

Alenna melutasoa rajoittamalla yhtä aikaa käytettävien laitteiden määrää.

Käytä haravaa ja harjaa irrottamaan roskat ennen puhaltamista.

Varo lapsia, lemmikkejä, avoimia ikkunoita tai juuri pestyjä autoja ja pidä huolta, että puhallat irtoaineksen turvallisesti pois.

Puhdista käytön jälkeen puhaltimet ja muut laitteet. Hävitä roskat asianmukaisella tavalla.

#### **ILMANVAIHTOAUKOT**

Älä peitä ilmanvaihtoaukkoja. Pidä ne puhtaina esteistä ja roskista. Niiden täytyy aina olla puhtaat moottorin kunnollisen jäähtymisen takia.

**VAROITUS!** Älä käytä väljiä vaatteita, huiveja, ketjuja, naruja, vöitä jne., jotka voivat joutua ilmanvaihtoaukkoihin ja aiheuttaa vakavan henkilövahingon. Sido pitkät hiukset kiinni, jotta ne eivät joudu ilmanvaihtoaukkoihin.

#### **KÄYTTÄMINEN PUHALTIMENA**

Pidä puhallinta tukevasti. Heiluta puhallinta sivulta toiselle suutin muutaman tuuman maanpinnan tai lattian yläpuolella. Siirrä laitetta hitaasti, pidä kerätty roskakasa edessäsi.

#### **KÄYTTÄMINEN SILPPURINA**

Pidä imuria tukevasti, kallista silppurin putkia (5–10 cm), kerää kevyet roskat käyttäen lakaisuliikettä. Roskat kerätään pussiin. Pienet lehdet ja oksat silputaan, kun ne ohittavat puhaltimen rungon. Tyhjennä pussi usein pussin käyttöänsä pidentämiseksi sekä suoritustehon parantamiseksi.

#### **TUKOSSA OLEVAN PUTKEN/SIIPIPYÖRÄN PUHDISTAMINEN**

**VAROITUS!** Varmista, että laite on OFF-asennossa ja irrotettuna sähkövirrasta ennen tukosten poistamista. Näin vältät vakavat henkilövahingot. Käytä aina suojakäsineitä suojaamaan käsiäsi siipipyörän teriltä tai muilta teräviltä osilta. Näin vältät vakavat henkilövahingot.

Varmista, ettei laite ole päälle kytkettyinä.

Irrota laite sähköverkosta.

Poista puhaltimen putki tai silppurin putket ja pussi.

Poista putken tai siipipyörän materiaalitukokset huolellisesti. Tarkasta terät vaurioiden varalta. Pyöritä juoksupyörän teriä käsin, jotta varmistat tukoksen olevan poissa.

Asenna puhaltimen putki tai silppurin putket ja pussi takaisin.

Liitä laite takaisin sähköverkkoon.

#### **KUNNOSSAPITO**

**VAROITUS!** Kytke laite aina pois päältä ja irrota sähköverkosta ennen puhdistamista tai huoltamista. Näin vältät vakavat henkilövahingot.

Puhdista laitteen ulkopuoli pienellä harjalla. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita, kotitalouden puhdistusaineita, jotka sisältävät aromaattisia öljyjä, kuten mänty tai sitruuna, tai liuottimia, kuten kerosiinia, koska ne voivat vahingoittaa muovista runkoa ja muovisia kahvoja. Pyyhi kaikki kosteus pehmeällä ja kuivalla liinalla.

#### **PUSSIN PUHDISTAMINEN**

Tyhjennä pussi jokaisen käyttökerran jälkeen välttääksesi heikentymistä ja ilmvirtauksen estymistä, joka heikentää silppurin suoritustehoa.

Suojaa silmät ja käytä hengityssuojainta, kun puhdistat pussin tarvittaessa. Käännä pussi nurinpäin tyhjentämisen jälkeen ja ravistele pöly ja roskat ulos.

Pese pussi kerran vuodessa tai tarvittaessa useammin:

1. Poista pussi.
2. Käännä pussi nurinpäin.
3. Ripusta se roikkumaan.
4. Ruiskuta vedellä.
5. Jätä kuivumaan.
6. Käännä pussi oikeinpäin ja asenna takaisin.

#### **SÄILYTYS**

Säilytä laite lukitussa paikassa luvattoman käytön ja vaurioiden estämiseksi.

Säilytä laite kuivassa, hyvin ilmastoidussa tilassa.

Säilytä laite poissa lasten ulottuvilta

## TEKNISET TIEDOT

Jännite	230 V~ 50 Hz
Nimellinen tulojännite	1800 W
Ilmavirtauksen nopeus	60 m/s
Ilman tilavuus	12 m <sup>3</sup> /min
Silppuamissuhde	16:1
Keräyspussin tilavuus	40 L
Äänenpainetaso	L <sub>pA</sub> 90,6 dB(A)
Äänitehotaso	L <sub>WA</sub> 100,4 dB(A)
Tärinätaso	4,17 m/s <sup>2</sup>

## YMPÄRISTÖNSUOJELU

Tietoja (yksityisten kotitalouksien) käytetyn sähkö- ja elektroniikkalaitteiston (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE) ympäristöllisesti vastuullisesta hävittämisestä.



Tämä symboli tuotteissa ja tai sen mukana tulevissa asiakirjoissa osoittaa, että käytettyjä ja loppuun kuluneita sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Asianmukaista hävitystä, käsittelyä, uudelleenkäyttöä ja kierrätystä varten vie nämä tuotteet nimettyihin keräyspisteisiin, joihin ne hyväksytään ilmaiseksi. Vaihtoehtoisesti joissain maissa voit palauttaa ne vähittäismyyjällesi ostaessasi uutta vastaavaa tuotetta. Kun hävität tämän tuotteen asianmukaisesti, autat säilyttämään arvokkaita luonnonvaroja ja estämään sellaisia mahdollisia haitallisia vaikutuksia ihmisterveydelle ja ympäristölle, joita voisi muutoin ilmetä virheellisestä jätteenhävittämisestä ja -käsittelystä. Ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen saadaksesi lisätietoja lähimmästä nimetystä keräyspisteestä. Tämän jätteen virheellisestä hävittämisestä voidaan määrätä rangaistuksia kansallisen lainsäädännön mukaisesti.

## YRITYSKÄYTTÄJILLE EUROOPAN UNIONISSA.

Jos haluat heittää pois sähkö- tai elektroniikkalaitteistoa, ota yhteyttä jälleenmyyjäsi tai tavarantoimittajaasi saadaksesi lisätietoja.

## Tietoja hävittämisestä muissa maissa Euroopan unionin ulkopuolella.

Tämä symboli on voimassa vain Euroopan unionissa.

Jos haluat hävittää tämän tuotteen, ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai jälleenmyyjäsi ja kysy neuvoa asianmukaisesta hävitysmenetelmästä.

## SYMBOLIT

Työkalusi arvokilvessä voi olla symboleita. Ne merkitsevät tärkeää tietoa tuotteesta tai ohjeita sen käyttöön.



Lue tämä käyttöohje ennen koneen käyttämistä.



Varoitus. Liikkuvia teriä. Pidä kätesi ja jalkasi etäällä koneen olleessa käynnissä.



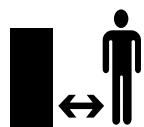
Pidä sivulliset loitolla. Älä koskaan työskentele, jos lähellä on ihmisiä, etenkin lapsia tai lemmikkieläimiä.



Vastaa voimassa olevia turvallisuusstandardeja.



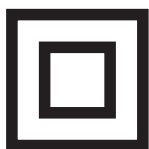
Sinkoutuvat esineet voivat kimmota ja aiheuttaa henkilö- tai omaisuusvahingon.



Pidä kaikki sivulliset vähintään 15 m etäisyydellä.



Yleinen varoitus



Kaksoiseristetty lisäsuojan takia.



Vanhoja sähkölaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Toimita ne kierrätystä varten keräyspisteeseen. Pyydä kierrätysohjeita paikallisilta viranomaisilta tai jälleenmyyjältä.



Käytä suojajalkineita



Käytä kuulosuojaimia



Käytä luistamattomia, kestäviä työkaluseineitä, jotta saat paremman otteen kahvasta. Käsineet vähentävät myös koneen tärinän siirtymistä käsiisi.



Käytä suojalaseja.



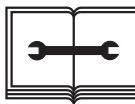
Pukeudu oikein, älä käytä väljiä vaatteita tai koruja, jotka saattavat tarttua laitteen liikkuviin osiin.



Älä altista konetta kosteudelle tai sateisille sääolosuhteille.



Jos kaapeli vaurioituu käytön aikana, älä koske siihen. Irrota pistoke välittömästi sähkövirrasta.



## ELEKTRISKA DATA

### VIKTIGT

Denna produkt är utrustad med en helgjuten kontakt som är kompatibel med redskapet och nätspänningen i ditt hemland och uppfyller alla internationella normer.

Apparaten ska anslutas till en nätspänning som överensstämmer med den som anges på märkplåten. Om kontakten eller strömkabeln är skadade ska de bytas ut mot en enhet som är identisk med den originala.

Följ alltid föreskrifterna som gäller för elektriska nätanslutningar i ditt hemland.

Vid tveksamhet, vänd dig till en kvalificerad elektriker.

### INLEDNING

Tack för att du köper denna produkt som har genomgått vår omfattande kvalitetssäkringsprocess. Stor noggrannhet har lagts på att säkerställa att den levereras i felfritt skick.

### SÄKERHETEN FRAMFÖR ALLT

Innan du börjar använda denna elektriska maskin bör följande säkerhetsåtgärder genomföras för att minska risken för bränder, elchocker och personskada. Det är viktigt att du läser bruksanvisningen för att förstå hur maskinen fungerar, dess begränsningar och vilka faror som kan förekomma med den.

### GARANTICERTIFIKAT

Denna produkt har en garanti på 2 år med början på köpdagen och gäller enbart den första köparen. Garantin täcker endast fel som uppstår på grund av defekta material och/eller tillverkningsfel som uppdragas under garantiperioden, och täcker inte förbrukningsmaterial. Tillverkaren åtar sig att reparera eller ersätta produkten enligt eget gottfinnande på följande premisser: Att produkten använts i enlighet med rekommendationerna i bruksanvisningen samt att den inte har missbrukats, hanterats med ovetta eller använts för opassande ändamål, att den inte har plockats isär eller manipulerats på något sätt eller har reparerats av obehörig personal eller har hyrts ut. Transportskador täcks inte av garantin då dessa är transportföretagets ansvar. Garantifordringar måste göras omgående och till återförsäljaren under garantiperioden. Endast under mycket speciella omständigheter kan det bli aktuellt att returnera produkten till tillverkaren. I dessa fall ansvarar kunden för returkostnaden och att produkten förpackas med tillräckligt skydd mot transportskador. Returen måste innehålla en kort beskrivning av produktfelet samt en kopia på kvittot eller annat köpbevis. Tillverkaren ansvarar inte för några speciella, direkta, indirekta, oavsiktliga eller efterföljande förluster eller skador under denna garanti. Denna garanti är ett tillägg till, och påverkar inte på något sätt, konsumentens rättigheter i och med konsumentköplagen.

**Elverktyget är endast avsett för hushållsbruk. Elverktyget är inte lämpligt och inte avsett för kommersiell eller yrkesmässig användning.**

**Garantin täcker inte defekter och skador på elverktyg som härrör från andra användningsområden än hushållsbruk, i synnerhet till följd av genomdrivning och missbruk.**

"Garantin upphävs om verktyget skadas på grund av ett av följande förhållanden:

1. Missbruk av produkten eller försummelse av korrekt underhåll av produkten,
2. Produkten används kommersiellt, yrkesmässigt eller hyrts ut,
3. Reparation utförd av ett obehörigt serviceföretag.
4. Skador orsakade av externa objekt eller ämnen."

### SÄRSKILDA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

Läs igenom dessa instruktioner innan du försöker att använda denna produkt och spara dessa instruktioner.

Varning! När enheten används bör alltid grundläggande säkerhetsåtgärder, inklusive nedanstående, följas för att minska risken allvarliga personskador och/eller skador på enheten. Läs igenom dessa instruktioner innan denna produkt används och spara dessa instruktioner.

### FARA! Roterande delar.

Låt inte barn eller otränade personer använda denna maskin.

Använd lämplig klädsel som skyddar, såsom:

**Ögon- och hörselskydd.** Använd alltid ögonskydd (glasögon eller visir) och hörselskydd som uppfyller CE-kraven när blåsaren används.

**Handskydd;** använd alltid halkfria kraftiga arbetshandskar, idealiskt med gelfyllning för att reducera maskinvibrationer på händerna.

**Andningskydd;** använd ansiktsmask för att skydda mot damm under torra perioder och förhindrar inandning av farliga dammpartiklar.

**Arbetskläder;** använd hållbara kläder eller arbetsoverall, inklusive långbyxor och långärmad skjorta.

Använd stadiga halkfria arbetskor.

För att minska risken för skador från föremål som dras i de roterande delarna, använd inte lösa kläder, halsdukar, halsband etc. Sätt upp långt hår så att det är ovanför axelhöjd för att förhindra att det dras in i roterande delar.

Håll barn, andra personer och djur på 15 meters avstånd. Stoppa enheten omedelbart om de närmar sig.

Använd inte denna enhet när du är trött eller påverkad av alkohol, droger eller mediciner.

Använd aldrig en maskin som har modifierats från dess ursprungliga specifikation.

Håll alltid maskinen i god drifttillstånd. Lämna den regelbundet på service hos ett auktoriserat serviceombud.

Använd inte enheten utan att fullständigt lärt dig alla säkerhetsaspekter och funktioner, särskilt hur maskinen stoppas vid nödläge.

Använd aldrig blåsaren om stoppknappen är felaktig eller inte fungerar.

Inspektera maskinen innan användning om den har några skador. Se till att alla säkerhetsfunktioner och mekanismer fungerar korrekt.

Stoppa alltid maskinen när den inte används, vid kontroll av delar, underhåll eller vid arbete på maskinen.

Se alltid att alla handtag och skydd är monterade när maskinen används. Försök aldrig att använda en maskin som inte är komplett eller en som är obehörigen modifierad.

Var alltid uppmärksam på omgivningen och var uppmärksam på eventuella faror som inte hör på grund av bullret från maskinen.

Rikta inte blåsmunstycket mot personer eller husdjur.

Var försiktig under arbetet då löst skräp eller stenar kan kastas upp och eventuellt skada egendom.

Arbeta inte i dålig belysning.

Håll alla kroppsdelar undan från rörliga delar och heta ytor på enheten.

Använd en ansiktsfiltermask vid dammiga förhållanden för att minska risken associerad med inandning av damm.

Kontrollera arbetsområdet före varje användning. Ta bort alla föremål såsom stenar, trasigt glas, spikar, trådar och snören som kan kastas iväg eller trassla in sig i maskinen.

Se till att handtagen är rena och fria från olja, bensin och fukt.

Använd endast reservdelar som tillhandahålls av tillverkaren.

Alla säkerhetsenheter måste vara monterade, fungerande och där så är möjligt fått service.

Undvik oavsiktlig start. Rikta inte blåsmunstycket mot personer eller husdjur. Stäng av strömbrytaren innan strömkontakten dras ut.

Använd inte verktyget om strömbrytaren inte går att slå på eller av. Alla verktyg som inte kan kontrolleras med strömbrytaren är farliga och måste repareras.

Använd inte produkten om strömkontakten är skadad. Om verktyget inte fungerar som det ska eller har tappats, skadats, lämnats utomhus eller tappats i

vatten, lämna in det till ett auktoriserat servicecenter.

Undvik att dra eller bära enheten via kabeln, använd kabeln som handtag, stänga en dörr över sladden eller dra kabeln runt skarpa kanter eller hörn. Kör inte apparaten över strömkabeln. Håll kabeln borta från heta ytor.

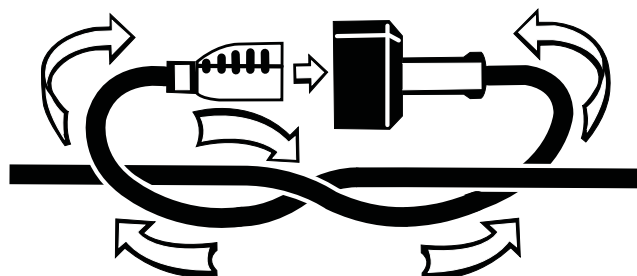
Dra inte ut kabeln genom att dra i den. För att koppla från strömmen, ta tag i kontakten, inte i kabeln.

Hantera inte strömkontakten eller apparaten med våta händer.

Använd inte produkten om strömkabeln eller dess kontakt är skadad. Om apparaten inte fungerar som den ska eller har tappats, skadats, lämnats utomhus eller tappats i vatten, lämna in den till ett auktoriserat servicecenter.

Om strömkabeln är skadad får den endast bytas ut av tillverkaren eller av ett auktoriserat servicecenter för att undvika fara.

**Förlängningskabel** - För att minska risken för frånkoppling av apparatens strömkabel från förlängningssladden vid användning, kan man knyta förlängningssladden och strömkabeln i en knut för att hindra dem från att kopplas från under användning. Knyt knuten enligt nedanstående bild och anslut sedan strömkontakten till förlängningskabelns mottagardel. Denna metod kan även användas för att knyta ihop två förlängningskablar.



Se till att förlängningskabeln är i ett gott skick. Vid användning av en förlängningskabel, se till att använda en som är tung nog för spänningen som produkten kräver. En trådtjocklek på minst 1.5mm<sup>2</sup> är att rekommendera för en förlängningskabel som är 15 meter eller mindre i längd. Om du är osäker, använd en tyngre trådtjocklek. Ju lägre trådtjocklek, desto tyngre kabel. En underdimensionerad strömkabel kommer att orsaka en lägre nätspänning och överhettning.

Kör aldrig enheten utan en lämplig utrustning monterad. Säkerställ alltid att blåsroren är monterade.

När blåsaren inte används, förvara den inomhus på en torr och låst plats som är utom räckhåll för barn.

Underhåll verktyget med omsorg. Håll fläktområdet rent för bästa och säkraste prestanda. Följ instruktionerna för korrekt underhåll.

Försök inte att rensa stockningar i verktyget utan att först dra ut strömkabeln ur eluttaget.

## ALLMÄNNA SÄKERHETSREGLER

VARNING! Läs alla instruktioner.

Om instruktionerna nedan inte följs kan det resultera i elchocker, bränder och/eller allvarliga skador. Termen "elverktyg" i varningslistan nedan syftar på ett eldrivet (med sladd) elverktyg eller ett batteridrivet (utan sladd) elverktyg.

### SPARA SÄKERHETSINSTRUKTIONERNA

#### 1) ARBETSUTRYMMET

- a) Håll arbetsutrymmet rent och väl upplyst. Röriga och mörka utrymmen kan orsaka olyckor.
- b) Använd inte elverktyg i explosiva miljöer som i närheten av lättantändliga vätskor, gaser eller damm. Elverktygen skapar gnistor som kan antända damm eller ångor.
- c) Håll barn och åskådare på avstånd medan elverktyget är i drift. Om du distraheras kan du tappa kontrollen.

#### 2) ELSÄKERHET

- a) Kontakten på elverktyget måste passa uttaget. Ändra aldrig på kontakten. Använd aldrig adapterkontakter med jordade elverktyg. Omodifierade kontakter och matchande uttag minskar risken för elchocker.
- b) Undvik kroppskontakt med jordade ytor som rör, element, spisar och kylskåp. Risken för elchocker ökar om kroppen är jordad.
- c) Utsätt inte elverktyg för regn eller väta. Vatten inuti elverktyget ökar risken för elchocker.
- d) Skada inte sladden. Använd aldrig sladden för att lyfta, dra eller koppla ur elverktyget. Håll sladden borta från värme, olja, vassa kanter och rörliga delar. Skadad eller trasslig sladd ökar risken för elchocker.
- e) Vid utomhusbruk ska du använda en förlängningssladd som är avsedd för bruk utomhus. Användning av sådan sladd minskar risken för elchocker.

#### 3) PERSONSÄKERHET

- a) Var uppmärksam och titta på det du gör, och använd elverktyget förnuftigt. Undvik att använda elverktyget om du är trött eller påverkad av droger, alkohol eller medicin. Ett ögonblicks avbruten uppmärksamhet kan leda till allvarliga personskador.
- b) Använd säkerhetsutrustning. Bär alltid skyddsglasögon. Skyddsutrustning som munskydd, halkfria skor, hjälm och hörselskydd som anpassats efter omständigheterna minskar risken för personskador.
- c) Undvik att elverktyget startas oavsiktligt. Se till att strömbrytaren är inställd på "off" innan du sätter i

kontakten. Att bära elverktyget med fingret på strömbrytaren eller stoppa i kontakten medan strömbrytaren är på ökar också skaderisken.

- d) Avlägsna skiftnycklar och inställningsverktyg innan du sätter på elverktyget. En skiftnyckel eller annat verktyg i kontakt med en roterande del av elverktyget kan resultera i personskada.
- e) Sträck dig inte efter något. Stå alltid stadigt och balanserat. Detta underlättar kontrollen av elverktyget i oförutsedda situationer.
- f) Bär ändamålsenliga kläder. Undvik att bära löst sittande kläder och smycken. Håll hår, kläder och handskar borta från rörliga delar. Löst sittande kläder, smycken och långt hår kan fastna i rörliga delar.
- g) Om det finns uttag för dammsugare och uppsugningsanordningar ska du se till att dessa är anslutna och fungerar korrekt. Att använda sådana anordningar kan minska risken för dammrelaterad fara.

#### 4) ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL AV ELVERKTYG

- a) Använd inte elverktyget med våld. Använd rätt elverktyg för det du ska utföra. Val av rätt elverktyg innebär att jobbet genomförs smidigare och säkrare.
- b) Använd inte elverktyget om strömbrytaren inte kan slå av eller sätta på det. Om ett elverktyg inte kan kontrolleras med strömbrytaren är det att betrakta som farligt och verktyget måste repareras.
- c) Dra ut kontakten från uttaget innan du justerar elverktyget, byter anordningar eller placerar elverktyget på förvaringsstället. Sådana förebyggande säkerhetsåtgärder minskar risken att elverktyget startar oavsiktligt.
- d) Förvara elverktyg utom räckhåll för barn och låt inte personer som inte är vana vid elverktyget eller som inte läst instruktionerna använda elverktyget. Elverktyg är farliga i händerna på ovana användare.
- e) Skötsel av elverktyg. Leta efter förskjutningar, kontakt mellan olika rörliga delar, trasiga delar och andra skador som kan påverka elverktygets prestation. Vid skador ska du se till att elverktyget repareras. Många skador beror på dåligt skötta elverktyg.
- f) Se till att skärverktygen är vassa och rena. Korrekt skötta skärverktyg med vassa blad är mindre benägna att fastna och lättare att kontrollera.
- g) Använd elverktyget, tillbehör och verktygsdelar i enlighet med dessa instruktioner och på sådant vis som avsetts för det aktuella verktyget, och beakta omständigheterna i arbetsmiljön och för det jobb som ska genomföras. Att använda elverktyget för andra ändamål än det verktyget är avsett för kan resultera i farliga situationer.

## 5) SERVICE

- a) Se till att elverktyget servas av en kvalificerad reparatör som använder identiska reservdelar. Detta garanterar att säkerheten hos elverktyget bibehålls.

### KOMPONENTER OCH KONTROLLER (BILD 1)

1.	Koncentrator-munstycke
2.	Låsknapp för koncentrator-munstycke
3.	Blåsrör
4.	Låsknapp
5.	Extra handtag
6.	Strömbrytare
7.	Strömkabel
8.	Bakre handtag
9.	Kompost/vakuumgrind
10.	Kompoströr
11.	Uppsamlingspåse
12.	Axelrem

### UPPACKNING

Varning! Denna förpackning innehåller vassa föremål. Var försiktig vid uppackning. Ta ut maskinen, tillsammans med medföljande tillbehör, från förpackningen. Kontrollera noggrant att maskinen är i ett gott skick och att alla tillbehör som anges i denna bruksanvisning medföljer. Se även till att alla tillbehör är fullständiga. Om någon del saknas, returnera maskinen och dess tillbehör i sin originalförpackning till återförsäljaren.

Kasta inte förpackningen, förvara den på en säker plats under garantiperioden och återvinn den sedan. Låt inte barn leka med tomma plastpåsar på grund av risken för kvävning.

### MONTERING

Obs! Innan du utför någon montering eller demontering av enheten, säkerställ att enheten inte är ansluten till eluttaget.

### PACKLISTA

- Elektrisk lövblåsare
- Blåsrör
- Koncentrator-munstycke
- Kompoströr x 2
- Uppsamlingspåse
- Axelrem
- Bruksanvisning

**WARNING!** Om någon av delarna skadats eller saknas, använd inte denna produkt förrän delarna har bytts ut. Underlåtenhet att följa denna varning kan resultera i allvarliga personskador.

Försök inte att modifiera denna produkt eller skapa tillbehör som inte rekommenderas för användning

med denna produkt. Alla sådana ändringar eller modifikationer är felaktig användning och resulterar i farliga förhållanden som kan leda till allvarliga personskador.

### MONTERA SOM EN LÖVBLÅSARE

Skjut blåsröret på fläkthuset tills låsknappen klickar på plats (bild 2).

För in koncentrator-munstycket på blåsröret tills koncentrator-munstyckets låsknapp klickar på plats (bild 3). (Koncentrator-munstycket används för att öka luftflödet i trånga områden: rabatter, under verandor osv.).

En fullständigt monterad lövblåsare ska se ut som på bild 4.

### MONTERA SOM EN VAKUUM/KOMPOST

Skjut ihop de främre och bakre kompoströren tills låsknappen aktiveras (bild 5).

Tryck in låsknappen (bild 6) för att frigöra kompost/vakuumgrinden. Håll grinden öppen (bild 7).

För in den "kilade" ändklämman på kompoströret i den bakre klämman (bild 8). Tryck in den "böjda" ändklämman på kompoströret i den främre klämman (bild 9) tills den klickar på plats.

För att ta bort kompoströren, tryck in låsknappen och dra ut rören.

För in påsens adapter i fläkthuset tills låsknappen klickar på plats (bild 10). För att ta bort påsen, tryck bara in låsknappen och ta bort påsen.

Obs! Det kan vara nödvändigt att ta bort blåsröret eller kompoströren för att rensa ett blockerat rör eller impeller.

En fullständigt monterad vakuum/kompost ska se ut som på bild 11.

**WARNING!** För att förhindra allvarliga personskador, se till att strömbrytaren är i AV-läget, att strömkontakten är utdragen och att impellarna har stannat före montering eller borttagning av rör.

### ANVÄNDNING

#### START OCH STOPP

När enheten är ansluten, ställ dig i arbetsställning (bild 12).

Tryck ner På/av-kontrollen (bild 13).

Släpp upp gasreglaget för att stoppa motorn.

**WARNING!** För att undvika allvarliga personskador, använd alltid ögonskydd eller skyddsglasögon vid användning av denna enhet. Använd en ansikts- eller dammask på dammiga platser.

För att förhindra allvarliga personskador eller skada på enheten, se till att blåsröret eller kompoströren och påsen är på plats innan enheten används.



## ANVÄNDNINGSTIPS

Se till att påsen är igendragen och stängd innan enheten används.

Säkerställ att enheten inte är riktad mot någon eller löst skräp före enheten startar.

Säkerställ att enheten är i ett gott användningsskick. Se till att rören och skydden är säkert på plats.

Håll alltid enheten med bägge händerna vid användning.

Håll ett fast grepp om både det främre och bakre handtaget.

För att minska risken för hörselnedsättning på grund av ljudnivån krävs det att hörselskydd används.

Använd axelremmen när enheten används som kompost.

För att minska ljudnivån, begränsa antalet utrustningsdelar som används samtidigt.

Använd en kratta och en borste för att lossa skräpet innan blåsningen.

Se upp för barn, husdjur, öppna fönster eller nytvättade bilar och blås iväg skräpet på ett säkert sätt.

Städa upp efter att blåsaren eller annan utrustning använts. Kassera skräpet på ett lämpligt sätt.

## LUFTVENTILER

Täck aldrig över luftventilerna. Håll dem fria från hinder och skräp. De måste alltid hållas fria för korrekt motorkylning.

**VARNING!** För att undvika allvarliga personskador, använd inte löst sittande kläder eller föremål som t.ex. halsdukar, snören, kedjor, band osv. eftersom de kan sugas in i luftventilerna. Knyt upp långt hår för att vara säker på att det inte sugas in i luftventilerna.

## ANVÄNDA SOM EN LÖVBLÅSARE

Håll blåsaren ordentligt. Svep från sida till sida med munstycket flera cm ovanför marken eller golvet. Gå långsamt framåt och håll den ihopsamlade skräphögen framför dig.

## ANVÄNDA SOM EN KOMPOST

Håll vakuumenheten ordentligt, luta kompoströren (5-10 cm) och använd en svepande rörelse för att samla ihop lätt skräp. Skräpet kommer att sugas in i påsen. Föremål som t.ex. små löv och grenar kommer att komposteras när de passerar igenom fläkthuset. Töm påsen ofta för en längre livslängd för påsen och bättre prestanda.

## RENSA ETT BLOCKERAT RÖR/IMPELLER

**VARNING!** För att undvika allvarliga personskador, se till att enheten är AV och strömkontakten är utdragen innan impellern rensas. För att undvika allvarliga personskador, använd alltid handskar för att skydda dig själv från impellerbladen och andra vassa föremål.

Se till att enheten inte är påslagen.

Dra ut enhetens strömkontakt ur eluttaget.

Ta bort blåsröret eller kompoströren och påsen.

Ta försiktigt bort material som blockerar röret eller impellern. Inspektera skärbladen för att säkerställa att de inte skadats. Vrid impellerbladen för hand för att säkerställa att blockeringen är helt borta.

Montera tillbaka blåsröret eller kompoströren och påsen.

Anslut enheten till eluttaget igen.

## UNDERHÅLL

**VARNING!** För att undvika allvarliga personskador, stäng alltid av enheten och dra ut strömkontakten ur eluttaget före rengöring eller service.

Använd en liten borste för att rengöra enhetens utsida. Använd inte starka tvättmedel, rengöringsmedel som innehåller aromatiska oljor som furu och citron, och lösningsmedel som t.ex. fotogen eftersom de kan skada plasthöljet eller handtagen. Torka bort eventuell fukt med en mjuk och torr trasa.

## RENGÖRA PÅSEN

Töm påsen efter varje användning för att undvika undvika försämring och hindring av luftflödet, eftersom det minskar komposteringens prestanda.

Använd ögonskydd och en dammask, rengör påsen efter behov. Vänd påsen ut och in efter den första tömningen och skaka kraftigt ut damm och skräp.

Tvätta påsen en gång per, eller oftare om så krävs:

1. Ta bort påsen.
2. Vänd påsen ut och in.
3. Häng upp den.
4. Skölj av den ordentligt med en vattenslang.
5. Låt den hänga tills torr.
6. Återställ påsen från ut och in-läget.

## FÖRVARING

Förvara enheten inlåst för att förhindra otillåten användning eller skada.

Förvara enheten på en torr plats med god ventilation.

Förvara enheten utom räckhåll för barn.

## TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Spänning	230 V~ 50 Hz
Ingångsspänning	1800 W
Lufthastighet	60 m/s
Luftvolym	12 m <sup>3</sup> /min
Kompostförhållande	16:1
Uppsamlingspåsens kapacitet	40 L
Ljudtrycksnivå	L <sub>pA</sub> 90,6dB(A)
Ljudeffektnivå	L <sub>WA</sub> 100,4dB(A)
Vibrationsnivå	4,17m/s <sup>2</sup>

## MILJÖSKYDD

Information (för privathushåll) om miljösäkert bortskaffande av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE)



Denna symbol på produkter eller medföljande dokument innebär att använd och konsumerad elektrisk och elektronisk utrustning inte får slängas bland de vanliga hushållssoporna. För korrekt bortskaffande, behandling, återställning och återvinning ska du lämna dessa produkter på särskilt avsedda uppsamlingsplatser där de tas omhand utan kostnad. I vissa länder kan ett alternativ vara att skicka tillbaks produkten till återförsäljaren mot köp av en liknande ny produkt. Korrekt bortskaffande av produkten innebär att viktiga resurser sparas och motverkar farliga konsekvenser för människor och miljön som annars kunnat uppstå på grund av felaktigt bortskaffande och hantering. Kontakta de lokala myndigheterna för mer information om

närmaste uppsamlingsplats. Det kan vara straffbart att bortskaffa produkten på annat sätt än utfäst enligt nationell lag.

## FÖR FÖRETAGSANVÄNDARE INOM EU.

Om du vill bli av med elektrisk och elektronisk utrustning ska du kontakta din återförsäljare eller leverantör för ytterligare information.

## Information om bortskaffande i andra länder utanför EU.

Denna symbol gäller endast inom EU.

Om du önskar att bli av med denna produkt ska du kontakta de lokala myndigheterna och fråga efter korrekt bortskaffning.

## SYMBOLER

Typskylten på ditt verktyg kanske visar symboler. Dessa symboler visar viktig information om produkten eller användarinstruktioner.



Läs igenom bruksanvisningen innan maskinen används.



Varning Rörliga blad. Håll undan händer och fötter när maskinen används.



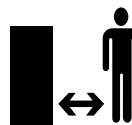
Håll åskådare på avstånd.  
Arbeta aldrig medan personer, särskilt barn eller djur finns i närheten.



Uppfyller relevanta säkerhetsstandarder.



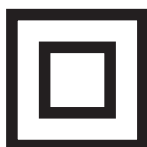
Föremål som slungas ut kan studsas och orsaka skador på person eller egendom.



Håll alla åskådare minst 15 meter bort.



Allmän varning



Dubbelisolerad för extra skydd.



Förbrukade elektriska produkter får inte kasseras tillsammans med hushållsavfall. Återvinn på en återvinningsstation. Kontrollera med din kommun eller återförsäljare för information om återvinning.



Använd fotskydd



Använd alltid hörselskydd



Använd halksäkra arbetshandskar för att förbättra ditt grepp på handtaget. Handskar minskar även överföringen av maskinvibrationer till dina händer.



Använd skyddsglasögon



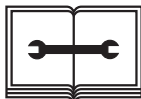
Klä dig korrekt, använd inte löst sittande kläder eller smycken som kan fastna i enhetens rörliga delar.



Utsätt inte maskinen för våta eller regniga väderförhållanden.



Rör inte kabeln om den blir skadad under användning. Koppla omedelbart ur strömkontakten från eluttaget.



**TÄHTIS**

Sellel tootel on plombeeritud elektripistik, mis vastab seadmele ja teie riigi elektrivoolu süsteemile ning on kooskõlas rahvusvaheliste normatiivide nõudmistega.

Seade tuleb ühendada toitepingega, mis on võrdne tehnilises tabelis näidatuga. Kui pistik ja toitejuhe on rikutega, tuleb need asendada detailidega, mis on identsed originaalile.

Pidage alati kinni oma riigi määrustest elektrivõrku lülitamise kohta.

Juhul, kui Teil tekib kahtlusi, pöörduge kvalifitseeritud elektriku poole.

**SISSEJUHATUS**

Täname, et soetasite selle toote, mis on läbinud meie põhjaliku kvaliteedikontrolli. Oleme teinud kõik endast oleneva, et toode jõuaks teieni ideaalses seisukorras.

**OHUTUS ON KÕIGE OLULISEM**

Enne puulõhkumismasina kasutamist tutvuge allpool loetletud põhiliste ohutusnõuetega, mis aitavad vähendada tulekahju-, elektrilöögi- ja vigastuseohtu.

Selleks et mõista seadme talitlust, kasutuspiiranguid ja tööriistaga seonduvaid võimalikke ohtusid, lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi.

**TOOTE KÕRVALDAMINE KASUTUSEST**

Kui toode on muutunud kasutuskõlbmatuks või kui see kõrvaldatakse kasutusest mingil muul põhjusel, ei tohi toodet ladustada tavaliste olmejäätmete hulka. Loodusressursside hoidmiseks ja negatiivse keskkonnamõju vähendamiseks võimaldage toote taaskasutamine või kõrvaldage see kasutusest keskkonnasäästlikul viisil. Viige toode kohaliku jäätmekäitluskeskusesse või mõnda muusse volitatud kogumis- või jäätmekäitluspunkti.

Kahtluste korral pöörduge kohaliku omavalitsuse poole, kust saate lisateavet taaskasutuse ja/või kasutusest kõrvaldamise erinevatest võimalustest

**See elektritööriist on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks. Elektritööriist ei ole ette nähtud ega sobi ärialaseks ega professionaalseks kasutamiseks.**

**Garantii ei kata elektritööriista defekte ja kahjustusi, mis on tekkinud selle kasutamisel muuks otstarbeks, kui kodune kasutamine, eriti läbisurumise ja väärkasutuse tõttu.**

„Garantii kaotab kehtivuse, kui tööriista on kahjustatud mõne alljärgneva teguri tõttu:

- 1) toote väärkasutus või hoolimatus toote korraliku hooldamise suhtes;
- 2) toote ärialane, professionaalne või rendikasutus;
- 3) toote parandamine volitamata teenindustevõtte poolt;
- 4) väliste esemete või ainete tekitatud kahjustused.“

**SPETSIAALSED OHUTUSJUHISED**

Enne toote kasutamist lugege kogu juhend läbi ning säilitage juhendit kindlas kohas.

**Hoiatus!** Seadme kasutamisel tuleb alati järgida elementaarseid ohutusmeetmeid, et vähendada tööga

kaasnevaid ohte ning seadme kahjustamise ja kehavigastuste tekkimise võimalust. Enne toote kasutamist lugege kogu juhend läbi ning säilitage juhendit kindlas kohas.

**OHT!** Pöörlevad detailid.

Ärge lubage seadet kasutada lastel ega vajaliku koolitusega isikutel.

Kandke sobivat kaitseriietust, muuhulgas järgnevat:

**Silmade ja kõrvade kaitse;** lehepuhuriga töötades kasutage alati silmakaitsmeid (prille või sirmi) ja kõrvade kaitsmeid (kõrvaklappe), mis vastavad CE-sertifikaadi nõuetele.

**Käte kaitse;** kasutage alati libisemiskindlast materjalist tugevaid ja võimalusel vibratsiooni summutava geelkihiga töökindaid, et vähendada seadme vibratsiooni mõju käele.

**Hingamisteede kaitse;** kuival perioodil kandke nägu tolmu eest kaitsvat ja kahjulike tolmuosakeste sissehingamist takistavat näomaski.

**Tööriietus;** kandke vastupidavast materjalist riietust või tööriivaid, sealhulgas pikki pükse ja pikkade varrukatega särki.

Kandke tugevaid libisemiskindla tallaga tööjalanõusid.

Vältimaks pöörlevate osade vahele sattuvate esemetega seotud vigastuste ohtu, ärge kandke avaraid rõivaid, sülle, kaelakeesid jmt. Kinnitage pikad juuksed vähemalt õlgade kõrgusele, et vältida takerdumist liikuvatesse osadesse.

Hoidke lapsed, kõrvalseisjad ja loomad vähemalt 15 m kaugusel. Kui teile lähenetakse, seisake seade koheselt.

Ärge kasutage seadet, kui olete väsinud, haige või alkoholi, narkootikumide või ravimite mõju all.

Ärge kasutage originaaljuhendile mittevastavat, ümberehitatud seadet.

Hoidke seadet heas töökorras. Laske see regulaarselt volitatud hooldustehnikutel üle vaadata.

Ärge kasutage seadet, kui te pole täielikult omandanud kõiki tööohutusega seotud aspekte ja funktsioone. Eriti tähtis on teada, kuidas seadet eriolukorras seisata.

Ärge kasutage puhurit, kui selle seiskamislüliti on vigane või ei tööta.

Enne igakordset kasutamist veenduge, et seadmel pole kahjustusi. Veenduge, et kõik turvafunktsioonid ja -mehhanismid töötavad korrektselt.

Seisake seade, kui te seda ei kasuta, kontrolli, hoolda või remondi.

Enne seadme kasutamist veenduge alati, et kõik käepidemed ja piirded on kinnitatud. Ärge üritage kasutada puudustega või loata ümberehitatud seadet.

Jälgige pidevalt enda ümber toimuvat ja olge valmis reageerima ka ohtudele, mida te seadme müra tõttu kuulda ei pruugi.

Ärge suunake otsakut inimeste või loomade poole.

Olge kasutamisel ettevaatlik, sest maapinnalt võib üles paiskuda lahtist prahti või kivisid, mis võivad põhjustada varakahjusid.

Ärge kasutage seadet halvasti valgustatud kohas.

Vältige oma kehaosade kokkupuudet seadme liikuvate või kuumade osadega.

Tolmustes tingimustes kasutage filtriga näomaski, et vähendada tolmu sissehingamisega seotud ohte.

Enne igakordset kasutamist kontrollige tööpiirkonda. Eemaldage tööpinnalt kõik kivid, klaasikillud, naelad, juhtmed ja nõõrid, mis võivad seadme tõttu õhku paiskuda või seadmesse kinni jääda.

Veenduge, et käepidemed on puhtad ning pole kaetud õli, kütuse ja niiskusega.

Kasutage ainult seadme tootja varuosi.

Kõik turvaseadmed peavad olema paigaldatud, töökorras ja võimalusel hooldatud.

Vältige juhuslikku käivitamist. Enne seadme vooluvõrku ühendamist kontrollige, et toitelüliti on väljalülitatud asendis. Enne vooluvõrgust eemaldamist seadke toitelüliti väljalülitatud asendisse.

Ärge kasutage tööriista, kui seda ei saa lüliti abil sisse ja välja lülitada. Tööriist, mida ei saa lüliti abil juhtida, on ohtlik ja tuleb remontida.

Ärge kasutage seadet, kui pistik on kahjustunud. Kui tööriist ei tööta korrektselt või see on kahjustunud või seda on maha kukutatud, välitingimustesse jäetud või vette pandud, tagastage see volitatud hoolduskeskusesse.

Ärge sikutage või kandke juhtmest, ärge kasutage juhjet käepidemena, ärge jätke juhjet suletava ukse vahele ega sikutage juhjet ümber teravate servade või nurkade. Ärge sõitke seadmega üle juhtme. Hoidke juhe eemal kuumadest pindadest.

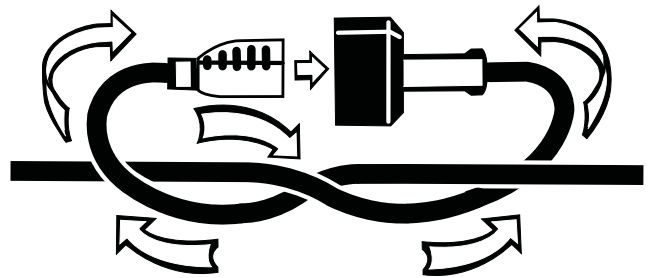
Ärge eemaldage vooluvõrgust juhtmest sikutades. Vooluvõrgust eemaldamiseks haarake pistikust, mitte juhtmest.

Ärge käsitsege pistikut või seadet märgade kätega.

Ärge kasutage kahjustatud juhtme, pistiku või muude osadega seadet. Kui seade ei tööta korrektselt või see on kahjustunud, seda on maha kukutatud, välitingimustesse jäetud või vette pandud, tagastage see hoolduskeskusesse.

Kui toitejuhe on kahjustatud, siis tuleb see ohtude ennetamiseks volitatud hoolduskeskuses välja vahetada.

**Pikendusjuhe.** Seadme juhtme pikendusjuhtmest eemaldumise ohtu seadme kasutamise ajal on võimalik vähendada, sidudes pikendusjuhtme ja seadme toitejuhtme sõlme, ennetades sellega nende üksteisest eraldumise töötamise ajal. Tehke sõlm nagu on näidatud järgneval joonisel, seejärel ühendage toitejuhtme pistik pikendusjuhtme pesaotsaga. Selle meetodi abil saab ühendada ka kahte pikendusjuhjet.



Veenduge, et pikendusjuhe on korras. Pikendusjuhtme kasutamise korral veenduge, et see on toote jaoks piisavalt tugeva vooluga. Kuni umbes 15 m (50 jala) pikkuse pikendusjuhtme puhul on soovituslikuks traadikalibriks (AWG) vähemalt 14. Kahtluse korral kasutage järgmist võimsamat mõõtu. Mida väiksem on traadikalibri number, seda võimsam on juhe. Väiksemate näitajatega juhe võib põhjustada pingelangu, mille tagajärjeks on voolu kadu ja ülekuumenemine.

Ärge kunagi kasutage seadet nii, et korrektne varustus on seadmele kinnitamata. Veenduge, et puhuri torud on kinnitatud.

Kui te puhurit ei kasuta, hoidke seda sisetingimustes, kuivas kohas luku taga, lastele kättesaamatus kohas.

Hooldage tööriista hoolikalt. Kõige paremate ja ohutumate tulemuste saavutamiseks jälgige, et ventilaatori ala on puhas. Korrektseks hoolduseks jälgige juhiseid.

Ärge püüdke eemaldada tööriista ummistusi seda esmalt vooluvõrgust eemaldamata.

## ÜLDISED OHUTUSNÕUDED

**HOIATUS!** Lugege kõik juhised hoolikalt läbi.

Allpool loetletud nõuete eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi. Kõigis alljärgnevates hoiatustes loetletud mõiste "elektrotööriist" tähendab toitekaabliga elektritööriista ja akuga (toitekaablita) tööriista.

## **HOIDKE KASUTUSJUHEND ALLES.**

### **1) TÖÖALA**

- a) Tööala peab olema puhas ja hästi valgustatud. Segamini ja pime töökoht kutsub esile õnnetusi.
- b) Ärge kasutage elektritööriista plahvatusohtlikus keskkonnas, näiteks kohas, kus on kergestisüttivaid vedelikke, gaase või tolmu. Elektritööriistad võivad tekitada sädemeid, mis võivad süüdata tolmu või auru.
- c) Elektritööriistaga töötamise ajal hoidke lapsed ja kõrvalised isikud eemal. Tähelepanu hajumisega võib kaduda ka kontroll tööriista üle.

### **2) ELEKTRIOHUTUS**

- a) Elektritööriista pistik peab vastama seinakontaktile. Keelatud on pistiku muutmine ükskõik mil moel. Ärge kasutage adapterpistikuid koos maandatud elektritööriistadega. Muudatusteta pistikud ja sobivad seinakontaktid vähendavad elektrilöögiohtu.
- b) Vältige kehakontakti selliste maandatud pindadega nagu torud, radiaatorid, pliidid ja külmikud. Elektrilöögioht suureneb, kui teie keha on maandatud.
- c) Ärge jätke elektritööriista vihma kätte ega niisketesse tingimustesse. Elektritööriista sattunud vesi suurendab elektrilöögiohtu.
- d) Ärge kasutage toitekaablit valesti. Ärge kasutage toitekaablit elektritööriista kandmiseks, tõmbamiseks ega vooluvõrgust lahti ühendamiseks. Vältige toitekaabli kontakti kuumaallikate, õli, teravate servade ja liikuvate osadega. Kahjustunud või keerdunud toitekaablid suurendavad elektrilöögiohtu.
- e) Kui te töötate elektritööriistaga väljas, kasutage välistingimustes kasutamiseks mõeldud pikenduskaablit. Välistingimustes kasutamiseks mõeldud toitekaabel vähendab elektrilöögiohtu.

### **3) ISIKUOHUTUS**

- a) Olge tähelepanelik, jälgige oma tegevust ja kasutage tööriistaga töötamisel tervet mõistust. Ärge kasutage elektritööriista, kui olete ravimite või alkoholi mõju all või kui teile on tehtud raviprotseduure. Kas või hetkeline tähelepanematus elektritööriista kasutamisel võib põhjustada raskeid kehavigastusi.
- b) Kasutage isikukaitsevahendeid. Kandke alati silmakaitseid. Selliste kaitsevahendite nagu tolmumask, libisemisvastaste taldadega turvajalatsid, tugev kiiver ja kuulmiskaitsed kasutamine õigetes tingimustes vähendab kehavigastuste ohtu.
- c) Vältige seadme juhuslikku käivitumist. Enne seadme ühendamist vooluvõrku veenduge, et lüliti on väljalülitatud asendis. Tööriista hoidmine nii, et sõrm on lüliti, või tööriista ühendamine vooluvõrku, kui tööriista lüliti on alla vajutatud, võib põhjustada õnnetusi.

- d) Enne tööriista ühendamist vooluvõrku eemaldage kõik reguleer- ja mutrivõtmed. Elektritööriista liikuvale osale unustatud mutri- või reguleervõti võib põhjustada kehavigastusi.
- e) Ärge küünitage liialt ette. Jalgadel peab alati olema kindel toetus. Hoidke keha alati tasakaalus. Nii on tagatud parem kontroll elektritööriista üle ootamatutes olukordades.
- f) Rõivastuge asjakohaselt. Ärge kandke liialt avaraid rõivaid ega ehteid. Hoidke oma juuksed, rõivad ja kindad eemal seadme liikuvatest osadest. Avarad rõivad, ehted ja pikad juuksed võivad jääda seadme liikuvate osade vahele.
- g) Kui seade on varustatud tolmueemaldus- ja kogumissüsteemide ühendustega, siis veenduge, et süsteemid on nõuetekohaselt ühendatud ja et neid kasutatakse õigesti. Nende seadmete kasutamine vähendab tolmu seonduvaid ohte.

### **4) ELEKTRITÖÖRIISTA KASUTAMINE JA HOOLDAMINE**

- a) Elektritööriistaga töötamisel ei tohi kasutada jõudu. Kasutage tööks sobivat elektritööriista. Tööle vastav elektritööriist teeb oma töö paremini ja ohutumalt kiirusel, milleks see tööriist on ette nähtud.
- b) Ärge kasutage elektritööriista, mille lüliti ei lülita seadet sisse ega välja. Kõik elektritööriistad, mida ei ole võimalik lülitist juhtida, on ohtlikud ja need tuleb ära parandada.
- c) Enne tööriista reguleerimist, lisatarvikute vahetamist või seadme hoiustamist tõmmake pistik seinakontaktist välja. Sellised ennetavad ohutusmeetmed aitavad vältida elektritööriista juhuslikku käivitumist.
- d) Kui te elektritööriista ei kasuta, siis hoidke seda lastele kättesaamatus kohtas. Ärge lubage inimestel, kes ei ole enne elektritööriistaga töötanud või kes ei ole neid juhiseid läbi lugenud, tööriistaga töötada. Oskamatu inimese käes on elektritööriistad ohtlikud.
- e) Elektritööriistad vajavad hooldust. Kontrollige, et liikuvad osad ei oleks tasakaalust väljas ega paindes, et osad ei oleks purunenud ja et seadmel ei oleks muid tunnuseid, mis võiks mõjutada elektritööriista talitlust. Kui elektritööriist on kahjustunud, siis laske see enne uuesti kasutamist korda teha. Paljude õnnetuste põhjuseks on halvasti hooldatud elektritööriist.
- f) Lõiketerad peavad olema teravad ja puhtad. Nõuetekohaselt hooldatud lõiketeradel on teravad lõikeservad ja nende paindumine on ebatõenäolisem. Samuti on nendega lihtsam kontrollitult töötada.
- g) Kasutage elektritööriista, tarvikuid ja tööriistaotsakuid jne vastavalt käesolevatele juhistele ja vastavalt konkreetse tööriista kasutusotstarbele. Arvestage töötingimuste ja töö olemusega. Elektritööriistade mittesihipärane kasutamine võib põhjustada ohtlikke olukordi.

## 5) HOOLDAMINE

- a) Elektritööriista võib hooldada kvalifitseeritud remondipersonal, kes kasutab ainult originaalosi. Nii säilib elektritööriista algne ohutus.

### SEADME OSAD JA NUPUD (JOON. 1)

1.	Kontsentraatorotsak
2.	Kontsentraatorotsaku lukustusnupp
3.	Puhuri toru
4.	Lukustusnupp
5.	Lisakäepide
6.	Sisse-/väljalüliti (On/Off)
7.	Toitejuhe
8.	Tagumine käepide
9.	Multšimise / vaakumi ava
10.	Multšimistorud
11.	Kogumiskott
12.	Õlarihm

### LAHTIPAKKIMINE

**Ettevaatust!** Selles pakendis on teravaid esemeid. Lahtipakkimisel olge ettevaatlik. Võtke seade koos kaasasolevate tarvikutega pakendist välja. Kontrollige hoolikalt, et seade oleks heas töökorras ja kõik käesolevas juhendis loetletud komponendid oleksid olemas. Samuti veenduge, et kõik tarvikud on terviklikud. Kui tuvastate, et mõni seadme osa on puudu, tuleks seade koos tarvikutega originaalpakendisse panna ja edasimüüjale tagastada.

Ärge visake pakendit ära ja hoidke seda garantiiperioodi jooksul kindlas kohas. Seejärel viige võimalusel taaskasutuspunkti või rakendage asjakohaseid jäätmekäitlusmeetmeid. Ärge lubage lastel tühjade kilekottidega mängida - lämbumisoht!

### KOKKUPANEK

**Tähelepanu!** Enne seadme kokkupanekut või lahtivõtmist veenduge, et seade ei ole elektrivõrku ühendatud.

### PAKENDI LOEND

- Elektriline puhur
- Puhuri toru
- Kontsentraatorotsak
- Multšimistoru x 2
- Kogumiskott
- Õlarihm
- Kasutusjuhend

**HOIATUS!** Kui mõni komponent on puudu, ärge kasutage toodet enne, kui puuduolevad komponendid on asendatud. Vastasel korral võivad tekkida tõsised vigastused.

Ärge üritage seadet ümber ehitada ega kasutada tarvikuid, mis pole mõeldud selle tootega koos

kasutamiseks. Kõik niisugused muudatused loetakse väärkasutuseks ja need võivad põhjustada ohtlikke olukordi, mis lõppevad raskete vigastustega.

### PUHURIKS KOKKUPANEK

Libistage puhuri toru puhuri korpusele nii kaugele, et lukustusnupp kinnitub klõpsuga, joon. 2.

Libistage kontsentraatorotsak puhuri torule nii kaugele, et kontsentraatorotsaku lukustusnupp kinnitub klõpsuga, joon. 3. (Kontsentraatorotsakut kasutatakse õhuvoolu suurendamiseks kitsastes kohtades: peenrad, terrasside alused jne.)

Täielikult kokkupandud puhur peaks olema selline, nagu on näidatud joon. 4.

### VAAKUM- / MULTŠIMISSEADMENA KOKKUPANEK

Libistage eesmine ja tagumine multšimistoru kokku ja jälgige, et lukustusnupp rakenduks, joon. 5.

Vajutage lukustusnuppu (joon. 6), et avada multšimise / vaakumi ava. Hoidke ava lahti, joon. 7.

Sisestage kiilukujuline multšimistoru otsaklamber tagumise klambri sisse (joon. 8). Lükake konksukujuline multšimistoru otsaklamber eesmise klambri sisse (joon. 9) nii, et see lukustub oma kohale.

Multšimistorude eemaldamiseks vajutage lukustusnuppu ja tõmmake torud lahti.

Pange koti adapter puhuri korpusele nii kaugele, et lukustusnupp kinnitub klõpsuga, joon. 10. Koti eemaldamiseks vajutage lihtsalt lukustusnuppu ja eemaldage kott.

**Tähelepanu!** Blokeeritud toru või tiivikute puhastamiseks võib olla vaja puhuri toru või multšimistoru eemaldada.

Täielikult kokkupandud vaakum- / multšimiseade peaks olema selline, nagu on näidatud joon. 11.

**HOIATUS!** Tõsiste vigastuste ennetamiseks veenduge enne torude paigaldamist või eemaldamist, et lüliti on asendis OFF (väljas), seade on vooluvõrgust eemaldatud ja tiivikud on peatunud.

### SEADME KASUTAMINE

#### KÄIVITAMINE JA SEISKAMINE

Pärast seadme vooluvõrku ühendamist seiske tööasendis, joon. 12.

Vajutage sisse- ja väljalülituspäästikut, joon. 13.

Mootori peatamiseks vabastage päästik.

**HOIATUS!** Raskete vigastuste vältimiseks kasutage seadmega töötades alati kaitseprille. Tolmustes tingimustes kandke näomaski või tolumumaski.

Tõsiste vigastuste või seadme kahjustamise ennetamiseks veenduge enne seadme kasutamist, et puhuri toru või multšimistorud ja kott on korrektselt paigas.

## PRAKTILISED NÕUANDED

Enne seadme kasutamist veenduge, et kotti lukk on suletud.

Enne seadme käivitamist kontrollige, et seade ei ole suunatud inimeste või lahtise prahi poole.

Veenduge, et seade on töökorras. Veenduge, et kõik torud ja piirded on paigas ja fikseeritud.

Seadme kasutamisel hoidke seda alati mõlema käega.

Hoidke kindlalt nii eesmist kui tagumist käepidet või haardepidet.

Müratasemete tõttu kuulmise kaotamise ohu vähendamiseks on vaja kasutada kuulmise kaitsmeid.

Seadme multšijana kasutamisel kasutage õlarihma.

Müratasemete alandamiseks piirake samal ajal kasutatavate seadmete arvu.

Enne puhumist ajage praht reha või harja abil lahti.

Jälgige lapsi, loomi, avatud aknaid ja värskelt pestud autosid ning puhuge praht ohutult minema.

Pärast puhuri ja teiste seadmete kasutamist puhastage tööpiirkond. Kõrvaldage praht asjakohaselt.

## VENTILATSIOONIAVAD

Ärge kunagi katke ventilatsiooniasse. Hoidke need takistuste- ja prahivabad. Mootori korrektse jahutamise nimel peavad need alati puhtad olema.

**HOIATUS!** Tõsiste vigastuste ennetamiseks ärge kandke avaraid rõivaid või esemeid (nt. sallid, paelad, ketid, lipsud jne), mis võiksid ventilatsiooniasse sattuda. Kinnitage pikad juuksed selja taha, et vältida nende sattumist ventilatsiooniasse.

## PUHURINA KASUTAMINE

Hoidke puhurit kindlalt. Pühkige otsakuga küljelt küljele, hoides seda maapinnast või põrandast kõrgemal. Liikuge seadmega aeglaselt edasi, hoides kogunenud prahihunnikut enda ees.

## MULTŠIJANA KASUTAMINE

Hoidke vaakumseadet kindlalt, kallutage multšimistorusid (2-4 tolli ehk 5-10 cm) ning koguge kergem praht kokku pühkivate liigutustega. Praht liigub kotti. Nt. väikesed lehed ja oksakesed multšitakse, kui need ventilaatori korpusest läbi liiguvad. Kotti eluea pikendamiseks ja seadme parema toimivuse nimel tühjendage kotti sageli.

## BLOKEERITUD TORU / TIIVIKU PUHASTAMINE

**HOIATUS!** Tõsiste vigastuste ennetamiseks veenduge enne tiiviku puhastamist, et lüliti on asendis OFF (väljas) ja seade on vooluvõrgust eemaldatud. Tõsiste vigastuste ennetamiseks kandke alati kindaid, et kaitsta ennast tiiviku labade või teiste teravate esemete eest.

Veenduge, et seade ei ole sisse lülitatud.

Eemaldage seade vooluvõrgust.

Eemaldage puhuri toru või multšimistorud ning kott.

Eemaldage ettevaatlikult toru või tiivikut blokeeriv

materjal. Kontrollige labasid ja veenduge, et need ei ole kahjustunud. Pöörake tiiviku labasid käsitsi ja veenduge, et blokeeriv materjal on täielikult eemaldatud.

Pange puhuri toru või multšimistorud ning kott tagasi.

Ühendage seade uuesti vooluvõrku.

## HOOLDUS

**HOIATUS!** Tõsiste vigastuste ennetamiseks tuleb seade alati enne puhastus- või hooldustoiminguid välja lülitada ja vooluvõrgust eemaldada.

Seadme välispinna puhastamiseks kasutage väikest harja. Ärge kasutage tugevatoimelisi puhastusvahendeid, majapidamises kasutatavaid puhastusvahendeid, mis sisaldavad aroomõlisisid nagu mänd ja sidrun ega lahusteid nagu petrooleum, sest need võivad plastikkorpust või käepidemeid kahjustada. Eemaldage niiskus pehme kuiva lapiga.

## KOTI PUHASTAMINE

Tühjendage kott pärast iga kasutuskorda, et vältida selle kahjustumist ja õhuvoolu takistamist, mis vähendab multšija toimivust.

Puhastage kotti vastavalt vajadusele, kandes silmakaitsevahendeid ja tolmutmaski. Pärast esmast tühjendamist keerake kott pahupidi ja raputage jõuliselt kogu tolm ja praht välja.

Peske kotti kord aastas või vajadusel sagedamini.

1. Eemaldage kott.
2. Keerake kott pahupidi.
3. Pange see rippuma.
4. Peske seda põhjalikult voolikuga.
5. Jätke see rippudes kuivama.
6. Keerake kott õigetpidi ja pange see tagasi.

## HOIUSTAMINE

Hoiustage seadet lukustatud kohas, et ennetada selle volitamata kasutust ja selle kahjustumist.

Hoiustage seadet kuivas ja hästi ventileeritavas kohas.

Hoiustage seadet lastele kättesaamatus kohas

## TEHNILISED ANDMED

Pinge	230 V~ 50 Hz
Nimivõimsus	1800 W
Õhuvoolu kiirus	60 m/s
Õhuvoolu maht	12 m <sup>3</sup> /min
Multšimise suhe	16:1
Kogumiskoti maht	40 L
Helirõhutase	L <sub>pA</sub> 90,6dB(A)
Helivõimsustase	L <sub>WA</sub> 100,4dB(A)
Vibratsioonitase	4,17m/s <sup>2</sup>



## SÜMBOLID

Tööriista andmesildil võidakse kujutada sümboleid. Need sümبولid tähistavad olulist teavet toote või selle kasutamise kohta.



Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhend läbi.



Hoiatus! Liikuvad terad/labad. Hoidke käed ja jalad seadme töötavatest teradest eemal.



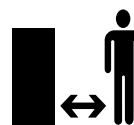
Hoidke kõrvalseisjad seadmest eemal. Ärge töötage seadmega, kui läheduses on teisi inimesi, eriti lapsi, või loomi.



Seade vastab asjakohastele ohutusstandarditele.



Seadmesse lennanud objektid võivad rikošetiga edasi lennata ja põhjustada isiku- või varakahjusid.



Hoidke lapsed, kõrvalseisjad ja loomad vähemalt 15 m kaugusel.



Üldine hoiatus



Täiendavaks kaitseks topeltisoleeritud.



Elektriseadmete jäätmeid ei tohi visata olmejäätmete hulka. Võimalusel viige jäätmed ringluskeskusesse.

Ringlussevõtu / taastöötlemise kohta saate teavet kohalikelt ametnikelt või jaemüüjalt.



Kasutage jalakaitsmeid



Kasutage kõrvakaitsmeid



Kandke libisemiskindlaid töökindaid, mis parandavad haardumist käepidemega. Kindad vähendavad ka seadme vibratsiooni mõju teie kätele.



Kasutage kaitseprille



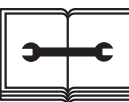
Riietuge asjakohaselt, ärge kandke avaraid riideid ega ehteid, mis võivad seadme liikuvatesse osadesse takerduda.



Ärge kasutage seadet märgades ega vihmastes oludes.



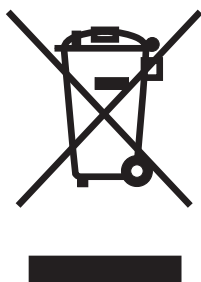
Kui kaabel saab kasutamise ajal kahjustatud, ärge puudutage.



Ühendage pistik kohe vooluvõrgust lahti.

## KESKKONNAKAITSE

Teave (seadme koduses majapidamises kasutajatele) elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete keskkonnasäästlikuks kasutusest kõrvaldamiseks (WEEE)



Kui toodetel ja/või kaasasolevatel dokumentidel on see sümbol, siis ei tohi kasutuskõlbmatuks muutunud elektri- ja elektroonikaseadmeid ladustada olmeprügi hulka. Toote nõuetekohaseks kasutusest kõrvaldamiseks, töötlemiseks, taastamiseks ja taaskasutamiseks viige toode vastavasse jäätmekogumispunkti. See teenus on tasuta. Mõnedes riikides on võimalus viia toode tagasi edasimüüjale tingimusel, et ostate sealt sarnast uue toote. Selle toote keskkonnasäästlik kasutusest kõrvaldamine aitab säästa väärtuslikke ressursse ja ennetada võimalikku negatiivset mõju inimtervisele ja keskkonnale, mida võib põhjustada jäätmete väär kahjutustamine ja käitlemine. Täpsema teabe lähimast jäätmekogumiskeskusest saate kohalikult omavalitsuselt. Riiklike eeskirjade eiramisel selliste jäätmete kahjutustamisel võidakse karistada trahviga.

## ETTEVÕTETELE EUROOPA LIIDUS

Elektri- ja elektroonikaseadmete kasutuselt kõrvaldamisel pöörduge lisateabe saamiseks edasimüüja või tarnija poole.

### Teave kasutusest kõrvaldamise kohta teistes riikides väljaspool Euroopa Liitu.

See sümbol kehtib ainult Euroopa Liidus.

Kui soovite seda toodet kasutusest kõrvaldada, pöörduge kohaliku omavalitsuse või edasimüüja poole ja küsige teavet kasutusest kõrvaldamise õigete meetodite kohta.

## ELEKTRĪBAS DATI

### SVARĪGI

Šim ražojumam ir elektriskā plombēta kontaktdakšiņa, kas piemērota ierīcei jūsu valsts barošanas strāvai, un atbilst starptautiskām normatīvām prasībām.

Šim instrumentam jābūt pieslēgtam pie barošanas sprieguma, kurš atbilst norādītajam uz tehniskas tabulas. Ja kontaktdakšiņa vai barošanas vads ir bojāti obligāti jānomaina detaļas, kas ir indentiskas oriģinālām detaļām. Vienmēr ievērojiet savas valsts lēmumus par pieslēgšanas pie elektrības barošanas tīkla. Tādā gadījumā, kad šaubāties, vienmēr griežieties pie kvalificēta elektriķa.

### IEVADS

Paldies, ka iegādājāties šo produktu, kas ir izgājis mūsu daudzpusīgo kvalitātes apliecinājuma procesu. Mēs parūpējamies, lai nodrošinātu to, ka saņemat instrumentu ideālā stāvoklī.

### DROŠĪBAS PASĀKUMI

Pirms šī instrumenta lietošanas vienmēr ir jāievēro turpmāk minētie vispārīgie drošības pasākumi, lai samazinātu ugunsgrēka, elektrošoka un miesas bojājumu risku. Lai saprastu lietošanu, ierobežojumus un iespējamo ar šo instrumentu saistīto bīstamību, svarīgi izlasīt lietošanas instrukciju.

### GARANTIJAS SERTIFIKĀTS

Šā produkta garantija darbojas divus gadus, stājas spēkā no iegādāšanās datuma un attiecas tikai uz sākotnējo pircēju. Šī garantija attiecas tikai uz defektiem, kas radušies bojātu materiālu vai apdares dēļ un kas atklāti tikai garantijas periodā; neiekļauj patēriņa produktus. Izgatavotājs saremontēs vai mainīs produktu pēc saviem ieskatiem saskaņā ar turpmāk minēto. Produkts ir jāizmanto atbilstoši instrukcijām, un to nedrīkst nepareizi ekspluatēt vai izmantot neparedzētiem nolūkiem. To nedrīkst izjaukt vai kā citādi pārveidot, apkopi nedrīkst veikt nesertificētas personas un to nedrīkst iznomāt. Pārvadāšanas bojājumi nav iekļauti šajā garantijā, jo par tiem ir atbildīgs transportēšanas uzņēmums. Prasības attiecībā uz šo garantiju vispirms garantijas perioda ietvaros ir jāveic tieši pie mazumtirgotāja. Produkts ir jānogādā atpakaļ pie izgatavotāja tikai izņēmumu gadījumos. Šādā gadījumā klienta pienākums ir nogādāt produktu atpakaļ par saviem līdzekļiem, nodrošinot, ka produkts ir atbilstoši iepakots, lai novērstu pārvadājumu bojājumus, un tiek pievienots īss bojājuma apraksts un kvīts kopija vai cits iegādāšanās pierādījums. Izgatavotājs saskaņā ar šo garantiju nav atbildīgs par jebkādiem specifiskiem, tipveida, tiešiem, netiešiem, nejaušiem vai izrietošiem zudumiem vai bojājumiem.

**Šis elektriskais instruments ir paredzēts tikai lietošanai sadzīvē. Šis elektriskais instruments nav piemērots un paredzēts komerciālai un profesionālai izmantošanai.**

**Garantija nesedz elektrisko instrumentu korpusa defektus un bojājumus, kuri radušies, izmantojot instrumentu no sadzīves lietošanas atšķirīgiem nolūkiem, īpaši, ja uz to izdarīts spiediens vai instruments lietots nepareizi.**

“Garantija zaudē spēku, ja instrumenta bojājumi radušies turpmāk minēto apstākļu dēļ:

1. Nepareiza produkta lietošana vai nolaidīgi veikta tehniskā apkope.
2. Produkts izmantots komerciāliem, profesionāliem vai nomas nolūkiem.
3. Produkta remontdarbus ir veicis nepilnvarots apkopes uzņēmums.
4. Bojājumi ir radušies ārēju objektu vai vielu dēļ.”

### ĪPAŠIE DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Izlasiet visus norādījumus, pirms sākat darboties ar šo iekārtu, un saglabājiet šo instrukciju.

Brīdinājums! Lekārtas lietošanas laikā vienmēr ievērojiet pamatdrošības pasākumus, tai skaitā zemāk uzskaitītos, kas mazinās smagu miesas bojājumu gūšanas vai ierīces sabojāšanas risku. Pirms sākat strādāt šo iekārtu izlasiet visus šos norādījumus un saglabājiet tos.

### BĪSTAMĪBA! Rotējošas daļas.

Neļaujiet šo iekārtu izmantot bērniem vai neapmācītām personām.

Valkājiet piemērotu apģērbu, kas nodrošina aizsardzību, piemēram:

**acu un ausu aizsarglīdzekļus;** vienmēr, strādājot ar lapu pūtēju, lietojiet acu aizsarglīdzekļus (aizsargbrilles vai sejsegu) un ausu aizsarglīdzekļus (austiņas), kas atbilst CE prasībām;

**plaukstu aizsarglīdzekļus;** vienmēr valkājiet neslīdošus un izturīgus darba cimdus, vislabāk ar gela pildījumu, kas samazina instrumenta radītās vibrācijas uz plaukstu;

**elpošanas aizsarglīdzekļus;** sausā laikā valkājiet sejas masku pret putekļiem, kas aizsargās no kaitīgo putekļu daļiņām;

**darba apģērbu;** valkājiet izturīgu apģērbu vai darba kombinezonu, tai skaitā garās bikses un kreklus ar garām piedurknēm.

Valkājiet izturīgus un neslīdošus darba apavus.

Lai mazinātu traumu gūšanas risku saistībā ar priekšmetiem, ko ierauj rotējošās daļās, nevalkājiet vaļīgu apģērbu, šalles, kaklarotas utt. Atspraudiet garos matus virs pleciem, lai tie netiktu ierauti kustīgajās daļās.

Raugiet, lai bērni un visi klātesošie atrastos vismaz 15 m attālumā. Ja kāds pietuvojas, nekavējoties izslēdziet iekārtu.

Nekādā gadījumā nedarbiniet iekārtu, ja esat noguris, slims vai atrodaties alkoholisko dzērienu vai medikamentu iedarbībā.

Nekad nedarbiniet iekārtu, ja tās konstrukcija ir izmainīta, kas vairs neatbilst sākotnējai specifikācijai.

Vienmēr uzturiet iekārtu labā darba kārtībā. Regulāri veiciet servisa plānā paredzētās apkopes pilnvarotā servisa centrā.

Nedarbiniet iekārtu, ja neesat pilnībā iepazinies ar visiem drošības norādījumiem un funkcijām, jo īpaši, kā apturēt iekārtu ārkārtas situācijā.

Nekad nelietojiet lapu pūtēju, ja ir bojāts apturēšanas slēdzis vai tas nedarbojas.

Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai iekārtai nav bojājumu. Pārbaudiet, vai pareizi darbojas visas drošības funkcijas un mehānismi.

Vienmēr apturiet iekārtu, kad to nelietojat, kā arī pirms pārbaudāt iekārtas daļas un pirms veicat jebkādus apkopes vai tīrīšanas darbus.

Vienmēr pārbaudiet, vai iekārtai ir uzstādīti visi rokturi un aizsargi. Nekad nemēģiniet izmantot iekārtu, ja tā nav pilnībā uzstādīta vai, ja iekārtas konstrukcijā ir veiktas neatļautas izmaiņas.

Vienmēr novērojiet savu apkārtni un saglabājiet modrību, lai spētu reaģēt uz iespējamām briesmām, kuras nevar dzirdēt sakarā ar iekārtas radīto troksni.

Nevērsiet lapu pūtēja uzgali pret cilvēkiem vai mājdzīvniekiem.

Strādājiet uzmanīgi, jo gruži vai akmeņi, kurus iekārta varētu atmet, var sabojāt īpašumu.

Nestrādājiet slikti apgaismotā darba zonā.

Neturiet ķermeņa daļas iekārtas kustīgo daļu un karsto virsmu tuvumā.

Strādājot putekļainos apstākļos, valkājiet sejas masku ar filtru, kas samazinās risku ieelpot putekļus.

Katru reizi pirms lietošanas pārbaudiet darba zonu. Aizvāciet visus priekšmetus, piemēram, akmeņus, stikla lauskas, naglas, stieples vai auklas, ko iekārta var atmet atpakaļ, vai kas tajā vai iestrēgt.

Rokturiem jābūt tīriem un sausiem un uz tiem nedrīkst būt eļļa un degviela.

Izmantojiet tikai ražotāja piegādātās rezerves daļas.

Jābūt uzstādītām un ir jādarbojas visām drošības ierīcēm un, ja iespējams, tām ir jāveic apkope.

Nepieļaujiet, ka iekārta pati ieslēdzas. Pirms kontaktdakšas pievienošanas elektriskajam tīklam pārliecinieties, vai nav ieslēgts barošanas slēdzis. Pirms izslēdzat barošanas slēdzi, izvelciet iekārtas kontaktdakšu no kontaktlīdzes.

Nelietojiet iekārtu, ja ar slēdzi to nav iespējams ieslēgt un izslēgt. Jebkurš instruments, kura

ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis nedarbojas, ir bīstams, un to nepieciešams labot.

Neizmantojiet ar bojātu spraudni. Nogādājiet iekārtu uz servisa centru, ja tā nedarbojas, kā vajadzētu, ir nokritusi zemē, jebkādā veidā ir bojāta, tika atstāta ārpus telpām vai ir iekritusi ūdenī.

Nevelciet un nepārvietojiet iekārtu aiz vada, neizmantojiet vadu kā rokturi vai durvju aizvēršanai, un nevelciet vadu gar asām malām un stūriem. Nestumiet iekārtu pāri barošanas vadam. Sargājiet barošanas vadu no karstām virsmām.

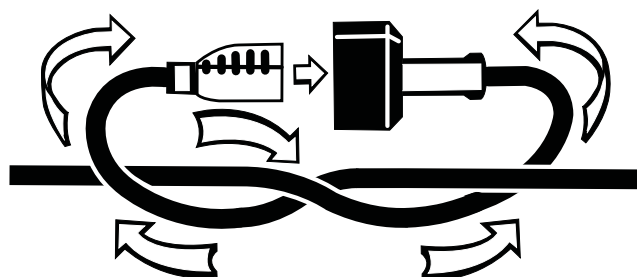
Neatvienojiet iekārtu no barošanas avota, velkot aiz strāvas vada. Atvienojiet, satverot kontaktdakšu, nevis barošanas vadu.

Nepieskarieties kontaktdakšai vai iekārtai ar mitrām rokām.

Neizmantojiet iekārtu ar bojātu vadu vai spraudni. Nogādājiet iekārtu uz servisa centru, ja tā nedarbojas, kā vajadzētu, ir nokritusi zemē, jebkādā veidā ir bojāta, tika atstāta ārpus telpām vai ir iekritusi ūdenī.

Ja ir bojāts barošanas vads, drošības nolūkos ražotājam vai pilnvarotam servisa darbiniekam to ir jānomaina.

**Pagarinātājvads.** Lai ieslēgtas iekārtas laikā samazinātu barošanas vada atvienošanās iespējamību no pagarinātājvada, pagarinātājvadu un barošanas vadu var sasaistīt mezglā, lai lietošanas laikā tie neatvienotos. Sasieniet mezglu, kā parādīts zemāk, pēc tam iespraudiet barošanas vada spraudņa galu pagarinātājvada spraudņa galā. Šo metodi var izmantot arī, lai savienotu kopā divus pagarinātājvadus.



Pārbaudiet, vai pagarinātājvads ir labā darba stāvoklī. Ja ir jāizmanto pagarinātājvads, noteikti izmantojiet tādu vadu, kas spēj izturēt strāvu, kāda pienāks jūsu iekārtai. Vada izmēram (A.W.G.) ir jābūt vismaz 14, ja pagarinātājvads ir 50 pēdas garš vai īsāks. Ja rodas šaubas, izmantojiet nākamo izmēru. Jo mazāks numurs, jo lielāks vada fiziskais izmērs. Nepietiekami izturīgs vads izraisīs kritumu sprieguma līnijā, kā rezultātā tiks zaudēta jauda un vads/iekārta pārkaršis.

Nekad nedarbiniet iekārtu, ja tai nav uzstādīts atbilstošs aprīkojums. Vienmēr pārbaudiet, vai ir uzstādīta pūtēja caurule.

Kad lapu pūtējs netiek izmantots, novietojiet to sausā un slēgtā telpā, bērniem nepieejamā vietā.

Rīkojieties ar iekārtu uzmanīgi. Lai uzlabotu darba rezultātus un drošību, uzturiet ventilatora daļu tīru. Izpildiet norādes, kas paredzētas pareizai apkopes veikšanai.

Nemēģiniet iztīrīt no iekārtas aizsērējumu, vispirms iekārtu neatvienojot no barošanas avota.

### **VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOTEIKUMI BRĪDINĀJUMS!** Izlasiet visas instrukcijas.

Ja visas turpmāk minētās instrukcijas netiek ievērotas, var rasties elektrošoks, uzliesmojums un/vai nopietni miesas bojājumi. Termins "elektroinstrumenti" visos turpmāk minētajos brīdinājumos attiecas uz jūsu elektrotīkla padeves (ar vadu) elektroinstrumentu vai akumulatora (bezvada) elektroinstrumentu.

### **SAGLABĀJIET ŠĪS INSTRUKCIJAS**

#### **1) DARBA VIETA**

- a) Uzturiet darba vietu tīru un labi apgaismotu. Pārblīvētās un tumšās vietās rodas vairāk negadījumu.
- b) Nedarbiniet elektroinstrumentu sprādzienbīstamā atmosfērā, piemēram, viegli uzliesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu klātbūtnē. Elektroinstrumenti rada dzirksteles, kas var aizdedzināt putekļus vai izgarojumus.
- c) Darbinot elektroinstrumentu, turiet bērņus un skatītājus drošā attālumā. Uzmanības novēršana var radīt kontroles zaudēšanu.

#### **2) ELEKTRISKĀ DROŠĪBA**

- a) Elektroinstrumenta spraudkontakam ir jāatbilst kontaktligzdai. Neveiciet nekādus spraudkontakta pārveidojumus. Neizmantojiet ar iezemētu elektroinstrumentu nekādus adaptera spraudkontaktus. Nepārveidoti spraudkontakti un atbilstošās kontaktligzdas samazina elektrošoka risku.
- b) Izvairieties no saskares ar iezemētām virsmām, piemēram, cauruļvadiem, radiatoriem, plīti un ledusskapjiem. Ja jūsu ķermenis ir iezemēts, pastāv paaugstināts elektrošoka risks.
- c) Nepakļaujiet elektroinstrumentu lietum vai mitriem apstākļiem. Ja ūdens iekļūst elektroinstrumentā, paaugstinās elektrošoka risks.
- d) Neveiciet nepareizas darbības ar vadu. Neizmantojiet vadu elektroinstrumenta nešanai, vilkšanai vai atvienošanai no kontaktligzdas. Turiet vadu drošā attālumā no karstuma, eļļas, asām malām vai kustīgām detaļām. Bojāti vai samezgloti vadi palielina elektrošoka risku.
- e) Ja elektroinstrumentu izmanto ārtelpās, lietojiet ārtelpu lietošanai piemērotu pagarinātāju. Ja izmanto ārtelpu lietošanai piemērotu vadu, samazinās elektrošoka risks.

#### **3) PERSONĪGĀ DROŠĪBA**

- a) Lietojot elektroinstrumentu, esiet piesardzīgi, kontrolējiet savu rīcību un pieņemiet saprātīgus lēmumus. Neizmantojiet elektroinstrumentu, ja esat piekusuši vai narkotiku, alkohola vai medikamentu iedarbībā. Neuzmanība, lietojot elektroinstrumentu, var radīt nopietnus miesas bojājumus.
- b) Lietojiet drošības aprīkojumu. Vienmēr izmantojiet acu aizsargus. Ja piemērotos apstākļos izmanto tādu drošības aprīkojumu kā putekļu masku, neslīdošus aizsargapavus, ķiveri vai ausu aizsargus, tiek samazināts miesas bojājumu risks.
- c) Novērsiet nejaušu ieslēgšanu. Pirms pieslēgšanas kontaktligzdai pārlicinieties, vai slēdzis ir izslēgtā stāvoklī. Ja elektroinstrumentu pārnēsā ar pirkstu uz slēdža vai pieslēdz kontaktligzdai, slēdzim esot ieslēgtā stāvoklī, paaugstinās negadījumu iespējamība.
- d) Pirms elektroinstrumenta ieslēgšanas noņemiet jebkuru pielāgošanas atslēgu vai uzgriežņatslēgu. Ja uzgriežņatslēga vai pielāgošanas atslēga ir atstāta pie kādas instrumenta rotējošās daļas, var rasties miesas bojājumi.
- e) Nesniedzieties pāri. Vienmēr ievērojiet stabilu un līdzsvarotu stāvokli. Līdz ar to negaidītās situācijās var labāk kontrolēt instrumentu.
- f) Velciet piemērotu apģērbu. Nevelciet vaļīgu apģērbu vai juvelieru izstrādājumus. Turiet savus matus, apģērbu un cimds drošā attālumā no kustīgajām daļām. Vaļīgu apģērbu, juvelieru izstrādājumus vai garus matus var ieraut kustīgajās daļās.
- g) Ja ierīces ir paredzētas pieslēgšanai putekļu ekstrakcijas un savākšanas ierīcēm, pārlicinieties, lai tās būtu pieslēgtas un pareizi izmantotas. Šo ierīču izmantošana var samazināt ar putekļiem saistītu bīstamību.

#### **4) ELEKTROINSTRUMENTA IZMANTOŠANA UN APKOPE**

- a) Darbojoties ar elektroierīci, nepielietojiet pārmērīgu spēku. Izmantojiet savām vajadzībām piemērotu elektroinstrumentu. Piemērotas klases elektroinstrumenti efektīvāk un drošāk paveiks darbu.
- b) Neizmantojiet instrumentu, ja slēdzis to neieslēdz vai neizslēdz. Jebkurš elektroinstrumenti, ko nevar kontrolēt ar slēdzi, ir bīstams, un to nepieciešams remontēt.
- c) Pirms jebkuru pielāgojumu veikšanas, piederumu maiņas vai instrumenta novietošanas glabāšanā atvienojiet spraudkontakta no strāvas avota. Šādi piesardzības pasākumi samazina instrumenta nejaušas ieslēgšanās risku.

- d) Glabājiet tukšgaitas darbarīkus drošā attālumā no bērniem un neļaujiet personām, kuras nepārzina šo elektroinstrumentu vai šīs instrukcijas, to darbināt. Elektroinstrumenti neinstruētu personu rokās ir bīstami.
- e) Veiciet elektroinstrumentu apkopi. Pārbaudiet, vai kustīgās daļas ir piemēroti centrētas un sastiprinātas, daļas nav bojātas vai jebkuru citu stāvokli, kas var ietekmēt elektroinstrumenta darbību. Ja tas ir bojāts, pirms izmantošanas nodrošiniet instrumenta remontu. Daudzi negadījumi rodas nepietiekamas instrumenta apkopes dēļ.
- f) Griešanas darbarīkus uzturiet asus un tīrus. Piemēroti apkopti griešanas darbarīki ar asām griešanas malām retāk sapinas un ir vieglāk kontrolējami.
- g) Lietojiet elektroinstrumentu, piederumus, daļas utt. saskaņā ar šīm instrukcijām un attiecīgā instrumenta tipa paredzēto lietojumu, ņemot vērā darba apstākļus un veicamā darba veidu. Ja instrumentu izmanto neparedzētiem nolūkiem, var rasties bīstamas situācijas.

## 5) APKOPE

- a) Nodrošiniet, ka elektroinstrumenta apkopi veic kvalificēta persona, izmantojot tikai identiskas rezerves detaļas. Līdz ar to instrumenta drošība tiek uzturēta.

### DETAĻAS UN VADĪBAS IERĪCES (1. ATT.)

1.	Koncentratora uzgalis
2.	Koncentratora uzgaļa fiksēšanas poga
3.	Lapu pūtēja caurule
4.	Bloķēšanas poga
5.	Palīgrokturis
6.	Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis
7.	Barošanas vads un kontaktdakša
8.	Aizmugurējais rokturis
9.	Mulčētāja/vakuuma smalcinātāja aizvars
10.	Mulčētāja caurules
11.	Savācējmaiss
12.	Plecu sikсна

## IZPAKOŠANA

**Uzmanību!** Šis iepakojums satur asus priekšmetus. Rīkojieties piesardzīgi, izpakojot iekārtu. Izņemiet no iepakojuma iekārtu un tās komplektācijā iekļautos piederumus. Rūpīgi pārbaudiet iekārtu, lai pārliecinātos, vai tā ir labā lietošanas stāvoklī, un uzskaitiet visus lietošanas instrukcijā norādītos piederumus. Pārlicinieties, vai ir piegādāti visi piederumi. Ja trūkst kādas detaļas, atgrieziet iekārtu

mazumtirgotājam oriģinālajā iepakojumā kopā ar tās piederumiem.

Neizmetiet iepakojumu, saglabājiet to visu garantijas laiku un, ja iespējams, nogādājiet to otrreizējai pārstrādei vai arī atbrīvojieties no tā atbilstoši vietējiem noteikumiem. Neļaujiet bērniem rotaļāties ar tukšiem plastmasas maisiņiem — pastāv nosmakšanas draudi!

## UZSTĀDĪŠANA

Piezīme. Pirms veicat iekārtai uzstādīšanas vai demontāžas darbus, pārbaudiet, vai tā nav pievienota barošanas avotam.

## KOMPLEKTĀCIJA

- Elektriskais lapu pūtējs
- Lapu pūtēja caurule
- Koncentratora uzgalis
- 2 mulčētāja caurules
- Savācējmaiss
- Plecu sikсна
- Lietotāja rokasgrāmata

**BRĪDINĀJUMS!** Ja kāda daļa ir bojāta vai trūkst nedarbiniet šo instrumentu, kamēr nav nomainīta bojātā daļa. Neņemot vērā šo brīdinājumu, var rasties smagas traumas.

Nemēģiniet pārveidot šo instrumentu vai izveidot piederumus, kas nav ieteicami lietošanai kopā ar šo instrumentu. Jebkādi šādi uzlabojumi vai pārveidojumi ir uzskatāmi par neatbilstošiem lietošanai un var radīt bīstamus apstākļus, kas var izraisīt nopietnus miesas bojājumus.

## LAPU PŪTĒJA UZSTĀDĪŠANA

Uzbīdīet lapu pūtēja cauruli uz pūtēja korpusa, līdz nofiksējas bloķēšanas poga, 2. att.

Uzlieciet koncentratora uzgali uz pūtēja caurules, līdz nofiksējas koncentrētāja uzgaļa bloķēšanas poga, 3. att. (Koncentrētāja uzgali izmanto, lai pastiprinātu gaisa plūsmu šaurās vietās: puķu dobēs, zem dēļu grīdām utt.).

Pilnībā samontētam lapu pūtējam jābūt tādām, kāds tas ir redzams 4. attēlā.

## MULČĒTĀJA/VAKUUMA SMALCINĀTĀJA UZSTĀDĪŠANA

Savienojiet priekšējo un aizmugurējo mulčētāja cauruli kopā, līdz nofiksējas bloķēšanas poga, 5. att.

Nospiediet bloķēšanas pogu (6. att.), lai atbloķētu mulčētāja/vakuuma smalcinātāja aizvaru. Turiet aizvaru atvērtā pozīcijā, 7.attēls.

Ielieciet mulčētāja caurules ķīļveida galu aizmugurējās skavās (8. att.). Iebīdīet mulčētāja caurules āķveida galu priekšējās skavās, līdz nofiksējas bloķēšanas poga (9. att.).

Lai noņemtu mulčētāja caurules, nospiediet bloķēšanas pogu un izvelciet caurules.

Ielieciet savācējmaisa adapteri lapu pūtēja korpusā un piespiediet, līdz nofiksējas bloķēšanas poga, 10. att. Lai izņemtu savācējmaisu, vienkārši nospiediet bloķēšanas pogu un izņemiet.

Piezīme. Lai iztīrītu aizsērējušos cauruli vai lāpstiņu, iespējams, ka būs jānoņem lapu pūtēja vai mulčētāja caurule.

Pilnībā samontētam mulčētājam/vakuuma smalcinātājam ir jābūt tādām, kāds tas ir redzams 11. attēlā.

**BRĪDINĀJUMS!** Lai izvairīties no nopietnu traumu gūšanas, pirms cauruļu piestiprināšanas vai noņemšanas pārliedzieties, ka slēdzis ir IZSLĒGTĀ stāvoklī, iekārta ir atvienota no barošanas avota un lāpstiņas ir apstājušās.

## EKSPLUATĀCIJA

### IESLĒGŠANA UN IZSLĒGŠANA

Kad iekārta ir pievienota barošanas avotam, ieņemiet darba pozīciju, 12. att.

Atlaidiet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu (13. att.).

Lai apturētu motoru, atlaidiet ieslēgšanas slēdzi.

**BRĪDINĀJUMS!** Lai nepieļautu smagas traumas rašanos, lietojot šo instrumentu, vienmēr izmantojiet aizsargbrilles. Puteklainā vidē lietojiet sejas vai putekļu masku.

Lai nepieļautu smagas traumas rašanos vai iekārtas bojājumus, pirms tās ieslēgšanas pārliedzieties, vai ir pareizi uzstādīta pūtēja caurule vai mulčētāja caurules un savācējmaiss.

### PADOMI IEKĀRTAS LIETOŠANĀ

Pirms iekārtas izmantošanas pārliedzieties, vai savācējmaiss ir aizvērts ar rāvējslēdzēju.

Pirms iekārtas iedarbināšanas pārliedzieties, vai tā nav pavērsta pret kādu cilvēku vai gruziem.

Pārliedzieties, ka iekārta ir labā darba stāvoklī. Pārbaudiet, vai visas caurules ir pietiekami stingri pieskrūvētas.

Vienmēr turiet ieslēgtu iekārtu ar abām rokām.

Stingri satveriet priekšējo un aizmugurējo rokturi vai satveršanas daļas.

Valkājiet ausu aizsarglīdzekļus, lai samazinātu dzirdes zuduma risku saistībā ar augsto trokšņa līmeni.

Lietojot iekārtu kā mulčētāju, izmantojiet plecu siksnu.

Lai samazinātu trokšņu līmeni, ierobežojiet vienlaicīgi izmantoto iekārtu skaitu.

Izmantojiet grābekļus un slotas gruzu notīrīšanai pirms pūšanas.

Pirms gruzu izpūšanas pārbaudiet, vai tuvumā neatrodas bērni, mājdzīvnieki, tikko nomazgātas automašīnas, un vai nav atvērti logi.

Pēc lapu pūtēja un cita aprīkojuma lietošanas sakopiet apkārtējo vidi. Atbrīvojieties no gruziem atbilstošā veidā.

## VENTILĀCIJAS ATVERES

Nekādā gadījumā neaizklājiet ventilācijas atveres. Sargājiet tās no aizsprostojuma un gruziem. Tām ir vienmēr jābūt tīrām, lai nodrošinātu pareizu motora dzesēšanu.

**BRĪDINĀJUMS!** Lai izvairītos no nopietniem miesas bojājumiem, nelietojiet vaļīgu apģērbu vai aksesuārus, piemēram, šalles, aukliņas, ķēdītes, siksnas utt., kas var tikt ierautas ventilācijas atverēs. Lai garie mati netiktu ierauti ventilācijas atverēs, saņemiet tos vai apsieniet ar lakatu.

## DARBS AR LAPU PŪTĒJU

Turiet lapu pūtēju stingri. Pūtiet no vieniem sāniem uz otriem, turot sprauslu dažas collas virs zemes. Lēnām virziet iekārtu uz priekšu tā, lai gruzu kaudzes atrastos jums priekšpusē.

## DARBS AR MULČĒTĀJU

Stingri turiet vakuuma smalcinātāju, saliecot mulčētāja caurules slīpumā (2–4 collas jeb 5–10 cm), un ar kustību uz vieniem un otriem sāniem uzsūciet vieglos gruzus. Gruži ieplūdis savācējmaissā. Viss pārējais, piemēram, mazās lapas un zariņi, tiks samulčēti, un tad tie izplūdis cauri ventilatora korpusam. Lai savācējmaiss kalpotu ilgāk un darbotos labāk, iztukšojiet to pēc iespējas biežāk.

## AIZSĒRĒJUŠAS CAURULES/LĀPSTIŅAS IZTĪRĪŠANA

**BRĪDINĀJUMS!** Lai izvairītos no nopietniem miesas bojājumiem, pirms lāpstiņrāta tīrīšanas iekārtai ir jābūt izslēgtai un atvienotai no barošanas avota. Lai izvairītos no nopietniem miesas bojājumiem, vienmēr valkājiet cimdus, lai pasargātu sevi no lāpstiņrāta asmeņiem vai citiem asiem priekšmetiem.

Pārbaudiet, vai nav izslēgta iekārta.

Izvelciet iekārtas kontaktdakšu no barošanas avota.

Noņemiet lapu pūtēja vai mulčētāja cauruli un savācējmaisu.

Uzmanīgi izņemiet materiālu, kas aizsprosto cauruli vai lāpstiņrātu. Pārbaudiet asmeņus, vai tie nav sabojāti. Pagrieziet lāpstiņrāta asmeņus ar roku, lai pārliedzītos, ka aizsprostojums ir pilnībā iztīrīts.

Uzlieciet atpakaļ pūtēja vai mulčētāja cauruli un savācējmaisu.

Pievienojiet iekārtu barošanas avotam.

## TEHNISKĀ APKOPE

**BRĪDINĀJUMS!** Lai izvairītos no nopietniem miesas bojājumiem, iekārta pirms tīrīšanas vai apkopes darbiem ir vienmēr jāizslēdz un jāatvieno no elektrotīkla.

Iekārtas ārpuses tīrīšanai izmantojiet mazu birstīti. Nelietojiet kodīgus tīrīšanas līdzekļus vai sadzīves tīrīšanas līdzekļus, kas satur aromātiskas eļļas, piemēram, priedes un citronu, un šķīdinātājus, piemēram, petroleju, jo tie var sabojāt plastmasas korpusu vai rokturus. Noslaukiet mitrumu ar mīkstu un sausu lupatiņu.

## SAVĀCĒJMAISA TĪRĪŠANA

Savācējmaiss ir jāiztukšo pēc katras lietošanas reizes, lai izvairītos no bojājumiem un gaisa plūsmas aizsprostošanas, kas mazinās mulčētāja veiktspēju.

Tīriet savācējmaisu, uzvelkot acu aizsarglīdzekļus un putekļu masku. Pēc pirmās iztukšošanas reizes savācējmaisu apgrieziet otrādi uz āru un kārtīgi izkratiet putekļus un grūzus.

Savācējmaiss ir jāizmazgā reizi gadā vai biežāk, ja nepieciešams.

1. Izņemiet savācējmaisu.
2. Izgrieziet savācējmaisu uz otru pusi.
3. Izkariet.
4. Kārtīgi ar šļūteni izmazgājiet.
5. Atstājiet karāties, kamēr izžūst.
6. Izgrieziet savācējmaisu atpakaļ uz labo pusi, un ielieciet atpakaļ iekārtā.

## VIDES AIZSARDZĪBA

Informācija par (privāto mājsaimniecību) videi nekaitīgu Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (WEEE) utilizāciju



Šis simbols uz produktiem un/vai saistītajiem dokumentiem norāda, ka noliegtas elektriskās un elektroniskās iekārtas nedrīkst utilizēt kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai pareizi utilizētu, apstrādātu, atjaunotu un otrreizēji pārstrādātu, nogādājiet šos produktus piemērotos savākšanas centros, kur tos pieņem bez maksas. Dažās valstīs, iegādājoties līdzvērtīgu jauno produktu, vecos var atdot atpakaļ arī savam mazumtirgotājam. Ja šo produktu pareizi utilizē, tiek aizsargāti vērtīgi resursi un novērsta iespējama nelabvēlīga iedarbība uz cilvēku veselību un apkārtējo vidi, kas rodas, atkritumus nepareizi utilizējot un apstrādājot. Papildu informācijai par tuvākajiem savākšanas centriem sazinieties ar savu vietējo iestādi. Par nepareizu atkritumu utilizēšanu soda naudas tiek piemērotas saskaņā ar valsts likumdošanu.

## UZŅĒMUMIEM EIROPAS SAVIENĪBĀ

Ja vēlaties utilizēt elektriskās un elektroniskās iekārtas, papildu informācijai sazinieties ar savu izplatītāju vai piegādātāju.

## Informācija par utilizāciju citās valstīs ārpus Eiropas Savienības

Šis simbols ir derīgs tikai Eiropas Savienībā.

Ja vēlaties utilizēt šo produktu, sazinieties ar savu vietējo iestādi vai izplatītāju un noskaidrojiet piemērotu utilizācijas veidu.

## UZGLABĀŠANA

Lai novērstu neatļautu iekārtas izmantošanu vai sabojāšanu, uzglabāšanas laikā iekārta ir jānoblūkē.

Glabājiet iekārtu sausā un labi vēdināmā vietā.

Uzglabājiet iekārtu bērniem nepieejamā vietā.

## TEHNISKĀ SPECIFIKĀCIJA

Spriegums	230 V~ 50 Hz
Nominālā ieejas jauda	1800 W
Gaisa plūsmas ātrums	60 m/s
Gaisa tilpums	12 m <sup>3</sup> /min
Mulčēšanas attiecība	16:1
Savācējmaisa ietilpība	40 L
Skaņas spiediena līmenis	L <sub>pA</sub> 90,6dB(A)
Skaņas intensitātes līmenis	L <sub>WA</sub> 100,4dB(A)
ibrāciju līmenis	4,17m/s <sup>2</sup>



## APZĪMĒJUMI

Jūsu iekārtas datu plāksnītē var būt dažādi apzīmējumi. Tie norāda svarīgu informāciju par iekārtu vai tās lietošanas instrukciju.



Pirms iekārtas lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju.



Brīdinājums! Kustīgi asmeņi. Neturiet rokas un kājas ieslēgtas iekārtas tuvumā.



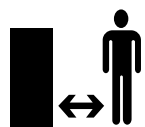
Klātesošie nedrīkst atrasties darba zonas tuvumā.  
Nekad nestrādājiet kamēr cilvēki, it īpaši bērni vai dzīvnieki atrodas darba zonas tuvumā.



Atbilst attiecīgajiem drošības standartiem.



Priekšmeti, ko izmet iekārta, var atlēkt atpakaļ un izraisīt lietotājam traumu vai sabojāt īpašumu.



Raugiet, lai visi klātesošie atrastos vismaz 15 m attālumā.



Vispārīgs brīdinājums



Dubulta izolācija papildu aizsardzībai.



Elektroierīču atkritumus nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Ja iespējams, lūdzu, nododiet tos otrreizējai pārstrādei. Sazinieties ar savu vietējo iestādi vai mazumtirgotāju, kas jums sniegs padomu par atkritumu pārstrādi.



Valkāt pēdu aizsardzības līdzekļus



Valkāt ausu aizsardzības līdzekļus



Lai uzlabotu saķeri ar rokturi, valkājiet īpaši izturīgus darba cimdus ar pretslīdes punktējumu. Cimdi slāpēs plaukstās vibrāciju, ko rada iekārta.



Valkājiet aizsargbrilles



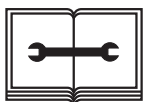
Lietojiet atbilstošu apģērbu, nevelciet vaļīgu apģērbu vai rotaslietas, kas varētu ieķerties iekārtas kustīgajās daļās.



Nepakļaut iekārtu lietusam vai mitriem laika apstākļiem.



Ja kabelis lietošanas laikā tiek sabojāts, nepieskarieties. Nekavējoties atvienojiet kontaktdakšu no elektrotīkla.







# EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Product model • Tuotteen malli • Produktmodell • Toote mudel • Izstrādājuma modelis: FXAJDBL02

2. Name and address of the manufacturer or his authorised representative:

Valmistajan tai valtuutetun edustajan nimi ja osoite:

Tillverkarens eller dess auktoriserade representants namn och adress:

Tootja või tema volitatud esindaja nimi ja aadress:

Ražotāja vai tā pilnvarotā pārstāvja vārds / nosaukums un adrese:

NAP BRANDS LTD. Office 20, Fleming Court Business Centre, Leigh Road, Eastleigh, Hampshire SO50 9YN  
Tel: +44 (0)2380 649650. Email: sales@napbrands.co.uk

3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on julkaistu yksinomaan valmistajan vastuulla.

Denna deklaration om överensstämmelse utfärdas på eget ansvar av tillverkaren.

Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību:

4. Object of the declaration • Vakuutuksen kohde • Målet med deklarationen • Deklareeritav toode • Deklarācijas priekšmets

Equipment • Laite • Utrustning • Seadmed • Aprīkojums: 1800W Blower

Brand name • Tuotemerkki • Namn på varumärke • Kaubamärk • Zīmola nosaukums: FXA

Model/type • Malli/tyyppi • Modell/typ • Mudel/tüüp • Modelis / tips: FXAJDBL02

5. The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Yllä kuvatun vakuutuksen kohde on olennaisten Unionin harmonisaatiolainsäädäntövaatimusten mukainen:

Målet med ovanstående deklaration är överensstämmelse med relevant unionslagstiftning om harmonisering:

Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:

Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņotajiem tiesību aktiem:

2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/EU, 2000/14/EC & 2005/88/EC (Annex V): LwA= 100.4 dB(A),  
LwA,d= 105.0 dB(A)

6. References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

Viitteet olennaisiin käytössä oleviin harmonisoituihin standardeihin tai viitteet muihin teknisiin tietoihin, jotka liittyvät vakuutuksen ilmoitukseen:

Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som används eller hänvisningar till andra tekniska specifikationer enligt vilken överensstämmelse försäkras:

Viited asjaomastele kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

Atsauces uz attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem vai atsauces uz citām tehniskajām specifikācijām, saistībā ar kurām ir deklarēta atbilstība:

EN60335-1, EN50636-2-100, EN62233, EN55014-1, EN55014-2, EN61000-3-2, EN61000-3-3,  
ENISO3744

7. The person authorized to compile the technical file • Henkilö, joka on valtuutettu teknisen tiedoston kokoamiseen

Den person som är behörig att ställa samman den tekniska dokumentationen • Tehnilise dokumentatsiooni

koostamiseks volitatud isik • Persona, kura pilnvarota sastādīt tehnisko lietu

Name • Nimi • Namn • Nimi • Vārds / nosaukums: Robert Redfern

Address • Osoite • Adress • Aadress • Adrese: Nap Brands Ltd. Office 20, Fleming Court Business Centre, Leigh Road, Eastleigh, Hampshire SO50 9YN

Signed for and on behalf of • Allekirjoitus ja allekirjoittaja • Signerad och ombud för

• Alla kirjutanud (kelle poolt ja nimel) • Parakstīts šādas personas vārdā

Authorised Representative • Valtuutettu edustaja • Auktoriserad representant • Volitatud esindaja • Pilnvarotais pārstāvis

Robert Redfern, Technical Manager  
29/09/2019

Manufacturer • Valmistaja • Tillverkare • Produsent • Tootja • Ražotājs • Gamintojas •

Kesko Corporation Building and technical trade, Työpajankatu 12, FI- 00580 Helsinki

© Kesko 2019. Made in China.

